

R-LINK



Sadržaj

Mjere opreza pri upotrebi	HR.3
Općenito	HR.4
Općeniti opis	HR.4
Predstavljanje komandi	HR.5
SD kartica: upotreba, početno podešavanje	HR.14
Načini upotrebe	HR.15
Uključivanje, isključivanje	HR.19
Dodavanje, upravljanje favoritima	HR.21
Upotreba glasovnog prepoznavanja	HR.22
Navigacija	HR.28
Unos odredišta	HR.28
Glasnoća i glas	HR.33
Čitanje karte	HR.34
Navođenje	HR.35
Priprema puta	HR.39
Informacije o prometu	HR.40
Prikaz zemljovidova	HR.43
Usluge navigacije	HR.44
Povezane usluge Z.E.	HR.46
Stanica za punjenje	HR.48
Doseg rada	HR.50
Dodavanje, upravljanje upamćenim adresama	HR.51
Podešavanje sustava za navigaciju	HR.52
Multimedija	HR.54
Slušanje radija	HR.54
Mediji	HR.59
Čitač fotografija	HR.60
	HR.1

Čitač videozapisa	HR.61
Podešavanja multimedijalnog sustava	HR.62
Telefon	HR.64
Uparivanje, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja	HR.64
Povezivanje, odspajanje telefona	HR.66
Upravljanje telefonskim izbornikom	HR.67
Pozivanje, primanje poziva	HR.68
Zapisnik poziva	HR.70
Tijekom poziva	HR.71
Podešavanje telefona	HR.72
Vozilo	HR.73
Vožnja-Eco ²	HR.73
Pomoć pri parkiranju, kamera za vožnju unazad	HR.74
Električno vozilo	HR.76
Take care	HR.78
Putno računalo, postavke vozila	HR.80
Usluge	HR.81
Predstavljanje izbornika Usluge	HR.81
Instalirajte aplikacije uz R-Link Store	HR.83
Android Auto™	HR.89
Moj Renault	HR.91
Podešavanja sustava	HR.96
Sustav	HR.97
Podešavanja sustava	HR.97
Smetnje u radu	HR.100

MJERE OPREZA PRI UPOTREBI

Obavezno slijedite dolje navedene mjere opreza prilikom upotrebe sustava iz sigurnosnih razloga ili zbog opasnosti od materijalne štete. Obavezno poštuјte zakone koji su na snazi u zemlji u kojoj se nalazite.



Mjere opreza za rukovanje sustavom

- Rukujte komandama i pregledajte informacije na zaslonu onda kad vam to uvjeti u prometu dopuštaju.
- Podesite jačinu zvuka na umjerenu razinu koja omogućuje da se čuje buka u okruženju.

Mjere opreza za korištenje sustava za navigaciju

- Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju ne umanjuje odgovornost ili oprez vozača koji mora primijeniti u vožnji.
- Ovisno o geografskim područjima, na zemljovidu sadržanom na kartici SD mogu nedostajati informacije koje se odnose na novosti vezane uz trase. Budite oprezni. U svakom slučaju, prometni zakon i cestovna signalizacija uvijek imaju prednost nad uputama koje daje sustav za navigaciju.

Mjere opreza za opremu

- Nemojte skidati niti mijenjati sustav kako bi se izbjegla opasnost od oštećenja opreme i opekom.
- U slučaju nepravilnosti u radu te za zahvate skidanja, kontaktirajte predstavnika proizvođača.
- Nemojte umetati strana tijela, oštećene SD kartice ili smeće u čitač.
- Zaslon čistite isključivo mekom krpom s mikrolaknima.
- Upotrebjavajte SD karticu prilagođenu sustavu za navigaciju kojeg koristite.

Prethodno prihvatanje općih uvjeta za prodaju obavezno je prije upotrebe sustava.

Opis modela, prikazan u ovoj knjižici uputstava, sastavljen je na osnovu karakteristika poznatih na dan sastavljanja ovog dokumenta. **Knjižica objedinjuje sve postojeće funkcije za opisane modele. Njihova prisutnost ovisi o modelu opreme, odabranim opcijama i zemlji prodaje. Isto tako, u ovom dokumentu mogu biti opisane i neke funkcije koje bi se tek trebale pojaviti tijekom godine. Zasloni prisutni u knjižici nisu vezani ugovornom obavezom.** Ovisno o marki i modelu vašeg telefona, neke funkcije mogu biti djelomično ili u potpunosti nekompatibilne s multimedijskim sustavom vašeg vozila.

Da biste saznali više, potražite savjet Predstavnika marke.

OPĆENITI OPIS



G Kontekstualni izbornik.

H Trenutni položaj vozila.

I Omiljena mjesta.

J Pristup izborniku "Android Auto™" povezanog telefona.

K Driving Eco/"Protok" za električna vozila.

L Glavni izbornik.

M Informacije o preostalom vremenu putovanja i vremenu dolaska na odredište.

N Zemljovid za navigaciju.

Napomena: moguće je promijeniti konfiguraciju početnog zaslona. Pogledajte članak "Početni zaslon" u poglavlju "Podešavanja sustava".

Početni zaslon

A Audio informacije.

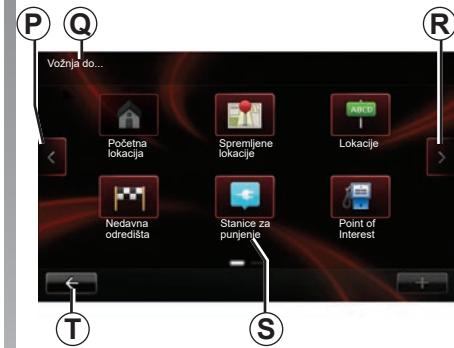
B Sustav obavijesti.

C Pristup telefonskom izborniku/status priključenog telefona/pristup zaslonu glasovnog prepoznavanja na povezanim telefonima.

D Vanjska temperatura.

E Sat.

F Upute za navigaciju i udaljenost do sljedeće promjene smjera.



Zaslon izbornika

P Odlazak na prethodnu stranicu.

Q Naziv izbornika.

R Odlazak na sljedeću stranicu.

S Naziv funkcije ili podizbornika.

T Povratak na prethodni izbornik.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI (1/9)

Komande na zaslonu

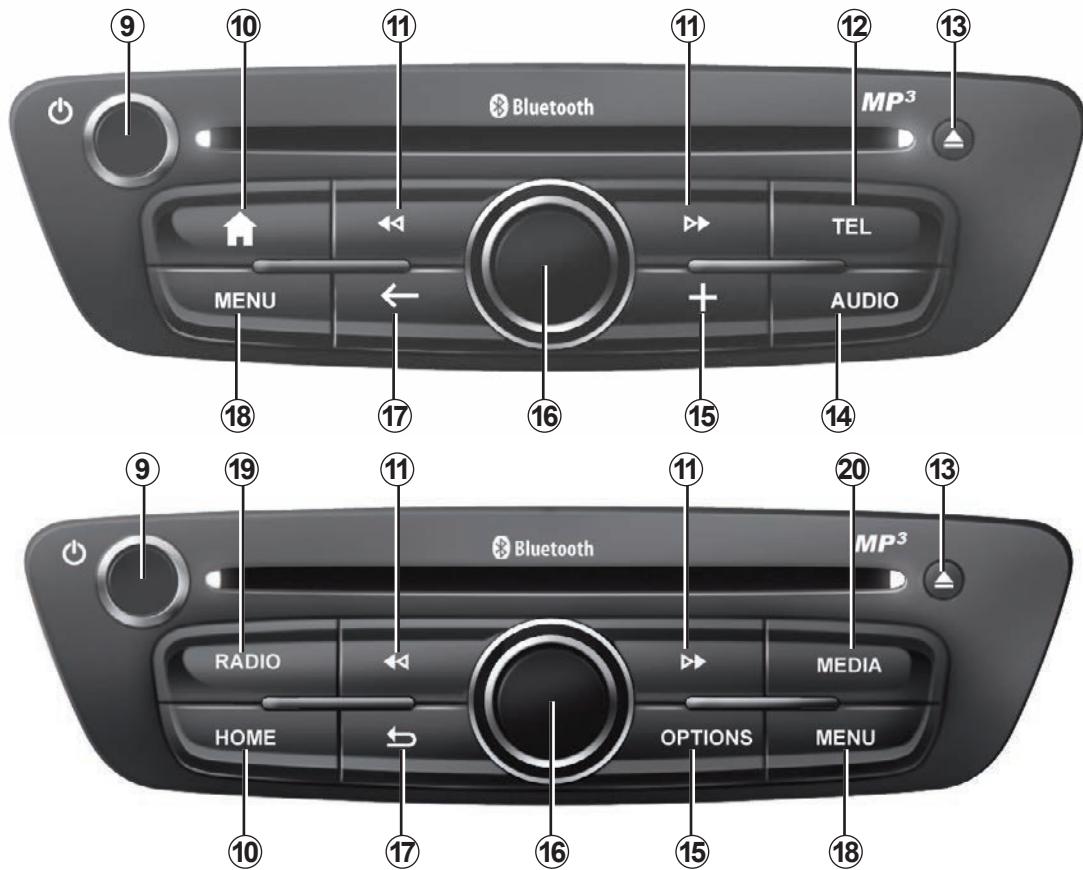


PREDSTAVLJANJE KOMANDI (2/9)

	Funkcija
1	S popisa: pomicanje prema gore. Sa zemljovida: promjena prikaza (način rada ZOOM).
2	Tipka za potvrdu.
3	S popisa: pomicanje prema dolje. Sa zemljovida: promjena prikaza (način rada ZOOM).
4	Prikaz početnog zaslona. 5 uzastopnih pritisaka: ponovno pokretanje sustava.
5	Pritisak: uključivanje/isključivanje. Okretanje: podešavanje glasnoće izvora tijekom slušanja.
6	Izravan pristup zaslonu funkcije pomoći za jednostavno parkiranje.
7	Pristup izborniku podešavanja uređaja za pomoć u vožnji.
8	Pristup korisničkim postavkama.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI (3/9)

Prednji dio multimedijalnog sustava

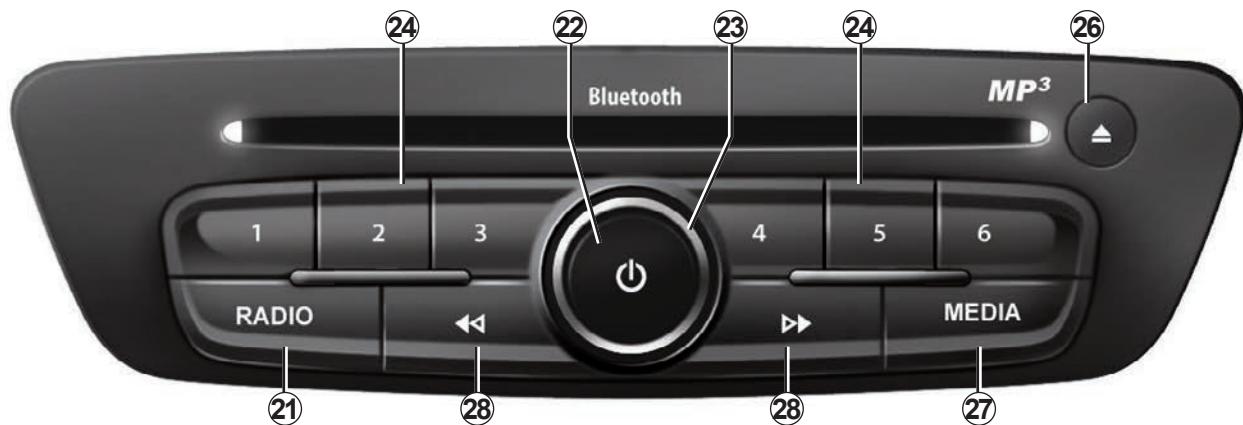


PREDSTAVLJANJE KOMANDI (4/9)

	Funkcija
9	Kratki pritisak: uključivanje/isključivanje. Okretanje: podešavanje glasnoće izvora slušanja.
10	Prikaz početnog zaslona.
11	Promjena pjesme na CD-u ili popisu za reprodukciju.
12	Pristupanje izborniku telefona.
13	Izbacivanje CD-a.
14	Otvorite zaslon izvora koji slušate (radio, CD audio...)
15	Otvaranje kontekstualnog izbornika.
16	<p>Pomicanje:</p> <ul style="list-style-type: none">- pomicanje po zemljovidu,- gore/dolje: pomicanje po različitim područjima zaslona (gornja traka, središnje područje, donja traka);- lijevo/desno: pomicanje po različitim elementima izbornika. <p>Okretanje:</p> <ul style="list-style-type: none">- pomičanje po različitim elementima jednog područja;- izmjena veličine mjerila (način rada ZOOM). <p>Pritisak:</p> <ul style="list-style-type: none">- potvrđivanje.
17	Povratak na prethodni izbornik.
18	Odabir glavnog izbornika.
19	Slušanje radija / mijenjanje valne duljine
20	Odabir vanjskog izvora zvuka.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI (5/9)

Prednji dijelovi radija

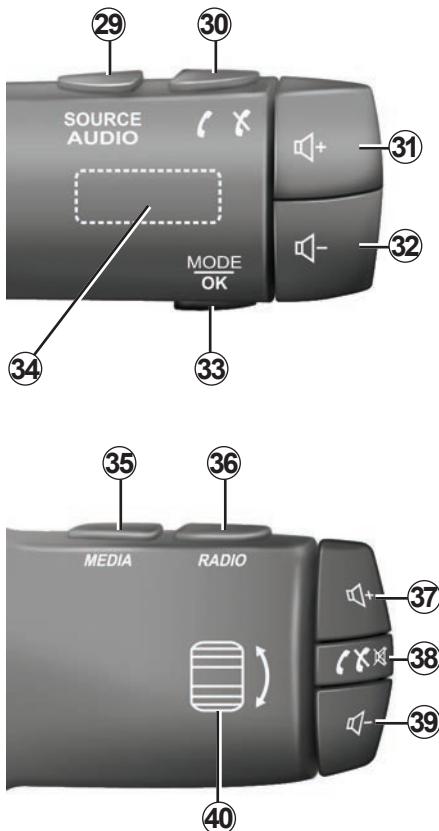


PREDSTAVLJANJE KOMANDI (6/9)

	Funkcija
21	Slušanje radija / mijenjanje valne duljine
22	Uključivanje/isključivanje.
23	Okretanje: podešavanje glasnoće izvora slušanja.
24	Kratki pritisak: pozivanje upamćene radijske postaje. Dugi pritisak: memoriranje radijske postaje.
25	Okretanje: traženje radijskih postava, promjena pjesme na CD-u.
26	Izbacivanje CD-a.
27	Odabir vanjskog izvora.
28	Kratki pritisak: promjena pjesme na CD-u ili popisu za reprodukciju. Pritisnite i držite: brzo traženje pjesme prema naprijed/nazad na CD-u.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI (7/9)

Komande na upravljaču



	Funkcija
29	Odabir audio izvora.
30	Prekid/odgovaranje na poziv (način rada telefon).
31, 37	Povećanje glasnoće trenutačnog izvora zvuka.
32, 39	Smanjenje glasnoće trenutačnog izvora zvuka.
31+32	Isključivanje/ponovno vraćanje zvuka radija. Pauziranje/reprodukacija audio zapisa.
33	Promjena načina rada radija (prethodno upamćene/s popisa/frekvencija) ili potvrđivanje radnje.
34	Traženje radijskih postaja/promjena pjesme ili audio zapisa.
35	Promjena medija (CD/USB/itd).
36	Promjena načina rada radija (AM/FM1/FM2/DR1/DR2).
38	Kratki pritisak: – prekid/odgovaranje na poziv (način rada telefon); – isključivanje/ponovno vraćanje zvuka.
40	Traženje radijskih postaja/promjena pjesme ili audio zapisa.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI (8/9)

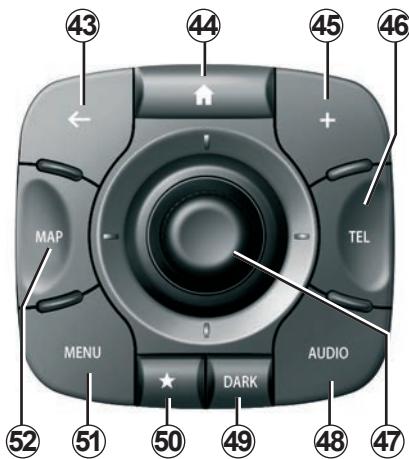
Komanda na upravljaču s komandom glasovnog prepoznavanja



41	Okretanje: traženje radijskih postaja/promjena pjesme ili mape s audio zapisima. Pritisnite: promjenite način rada radija (prethodno upamćene/popis/frekvencija).
42	Uključivanje/isključivanje glasovnog prepoznavanja.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI (9/9)

Središnja komanda



	Funkcija
43	Povratak na prethodni izbornik.
44	Prikaz početnog zaslona.
45	Otvaranje kontekstualnog izbornika.
46	Pristupanje izborniku telefona.
47	<p>Pomicanje:</p> <ul style="list-style-type: none"> – pomicanje po zemljovidu ili izborniku/stranici; – gore/dolje: krećite se raznim područjima (gornja traka, centralno područje, donja traka) izbornika. <p>Okretanje:</p> <ul style="list-style-type: none"> – pomicanje po različitim elementima jednog područja; – kretanje po popisu; – izmjena veličine mjerila (način rada ZOOM). <p>Pritisak:</p> <ul style="list-style-type: none"> – potvrđivanje.
48	Otvaranje zaslona trenutne reprodukcije izvora zvuka (radio, CD itd.).
49	Aktivacija zaslona u stanju mirovanja za skrivanje zemljovida.
50	Pristup favoritima.
51	Odabir glavnog izbornika.
52	Pristup stranici za navigaciju.

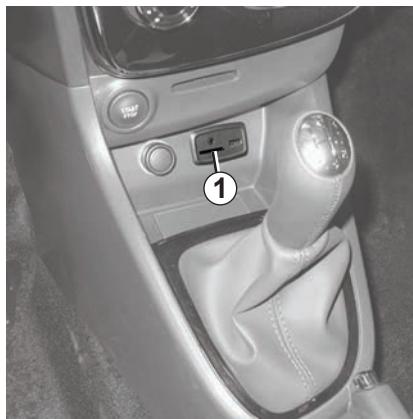
SD KARTICA: UPOTREBA, POČETNO PODEŠAVANJE

SD kartica

Kartica SD isporučuje se sa sustavom za navigaciju. Ona, između ostalog, sadrži kartografiju vaše zemlje ili grupe zemalja.

Prije upotrebe provjerite da SD kartica koju upotrebljavate nije blokirana.

Ažuriranja karte izdaju se redovito. Dostupni su **isključivo** putem preuzimanja nakon umetanja SD kartice sustava navigacije u SD priključak **računala, spojenog na internet** putem internetske trgovine "R-LINK Store".



Umetnите SD karticu

Kod isključenog kontakta umetnite karticu SD u otvor SD **1** vašeg vozila.

Za rukovanje sustavom navigacije i njegovo ažuriranje koristite samo isporučenu SD karticu. Nemojte je umetati u druge uređaje (fotoaparat, prijenosni GPS uređaj i sl.) ili u drugo vozilo.

Isporučena SD kartica ne prepoznaće multimedijijski sustav kao vanjski izvor za reprodukciju glazbe i videozapisa ili prikaz fotografija.

Upotrebljavajte isključivo SD karticu koja je kompatibilna s navigacijskim uređajem vašeg vozila.

Kartica SD je osjetljiva:

- ne savijajte je;
- umetnute je u ispravnom smjeru;
- ne umećite je na silu.



Izvadite SD karticu

Na glavnom izborniku pritisnite "Sustav", a zatim "Ukloni SD karticu" kako biste sigurno izbacili SD karticu.

Za vađenje kartice SD iz otvora SD **1** pritisnite pa pustite karticu. Kartica će izaći nekoliko milimetara iz utora. Povucite je kako biste je izvukli do kraja.

Također možete ažurirati kartografije koje pokrivaju više od vaše zemlje (npr. cijela zapadna Europa).



Iz sigurnosnih razloga ove zahvate vršite dok je vozilo zaučuvljeno.

NAČINI UPOTREBE (1/4)



Prednji dio multimedijalnog sustava 1

Pomicanje po izborniku

Multimedijijski zaslon **1** može se koristiti za pristup funkcijama sustava. Dodirnite multimedijijski zaslon **1** kako biste se kretali stranicama i otvarali izbornike.

Napomena: upotreba multimedijiskog zaslona može biti ograničena tijekom vožnje.

Potvrđivanje/poništavanje odabira

Promjenu parametra uvijek potvrđujte pritiskom na tipku "Gotovo".



Komande na zaslonu

Pomicanje po izborniku

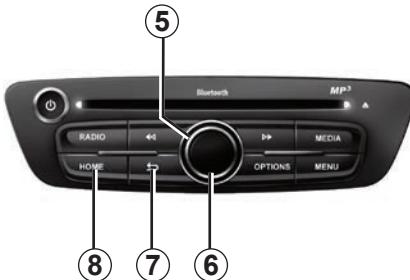
Pritisnite tipku **3** za ulazak u izbornik. Upotrijebite tipke **2** za prikaz popisa telefonskih kontakata, radijskih postaja, itd.



Potvrđivanje/poništavanje odabira

Pritisnite tipku **4** za povratak na početni zaslon.

NAČINI UPOTREBE (2/4)



Prednji dio multimedijalnog sustava

Pomicanje po izborniku

Upotrijebite okretnu komandu **5** za prebacivanje iz izbornika u izbornik, potvrđite pritiskom na središnji gumb **6** za ulazak u izbornik.

Potvrđivanje/poništavanje odabira

Pritisnite središnji gumb **6** za potvrđivanje promjene.

Pritisnite gumb **7** za poništavanje izbora i vraćanje na prethodni zaslon.

Pritisnite gumb **8** za povratak na početni zaslon.



Iz sigurnosnih razloga ove zahvate vršite dok je vozilo zaučuvljeno.

NAČINI UPOTREBE (3/4)



Središnja komanda

Pomicanje po izborniku

Upotrebljavajte upravljačku palicu **11** za kretanje iz izbornika u izbornik:

- Gurnite upravljačku palicu **11** prema gore ili dolje za pomicanje po različitim područjima zaslona (gornja traka, centralno područje, donja traka);
- okrenite upravljačku palicu **11** za pomicanje među različitim elementima jedne zone;

– pritisnite upravljačku palicu **11** za otvaranje odabranog elementa;

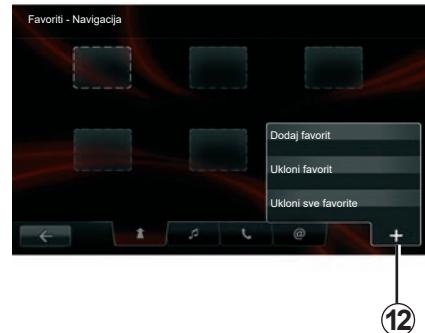
– u izborniku kartica, gurnite upravljačku palicu **11** ulijevo ili udesno za pomicanje s jedne kartice na drugu.

Potvrđivanje/poništavanje odabira

Pritisnite upravljačku palicu **11** za potvrđivanje promjene.

Pritisnite gumb **9** za poništavanje izbora i vraćanje na prethodni zaslon.

Pritisnite gumb **10** za povratak na početni zaslon.



Kontekstualni izbornik

U većini izbornika sustava, kontekstualni izbornik **12** omogućuje brzi pristup funkcijama trenutačno prikazane stranice.



Iz sigurnosnih razloga ove postupke izvršavajte dok je vozilo zaustavljeno.

NAČINI UPOTREBE (4/4)



Predstavljanje početnog zaslona

Početni zaslon je zadani zaslon vašeg multimedijalnog sustava. Sastavljen je od određenog broja prečaca prema drugim funkcijama kao što su navigacija ili radio.

Za opis početnog zaslona, pogledajte poglavje "Općeniti opis".

Napomena: moguće je promijeniti konfiguraciju početnog zaslona. Pogledajte članak "Početni zaslon" u poglavljju "Podešavanja sustava".

Predstavljanje glavnog izbornika

Za pristup glavnom izborniku na početnom zaslonu pritisnite gumb "Izbornik".

Sustav je sastavljen od šest velikih cjelina, a sve su dostupne u glavnom izborniku:



Navigacija

Ova funkcija obuhvaća sve funkcije navođenja putem satelita, auto karte, informacije o stanju u prometu, usluge LIVE i opasna područja.



Multimediji

Ova funkcija omogućuje upravljanje radjem i reprodukcijom audio i videodatoteka.



Telefon

Ova funkcija služi za uparivanje mobilnog telefona sa sustavom i upotrebu u načinu rada slobodne ruke.



Vozilo

Ova funkcija uključuje upravljanje određenom opremom poput kamere za vožnju unazad, putnog računala i Driving Eco, kao i posebnim elementima električnih vozila.



Usluge

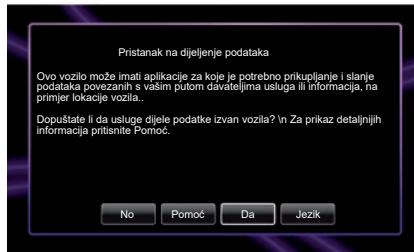
Ova funkcija sadrži internetsku trgovinu R-Link Store i aplikacije.



Sustav

Ova funkcija omogućuje podešavanje raznih parametara multimedijalnog sustava poput prikaza, jezika, datuma, sata...

UKLJUČIVANJE, ISKLJUČIVANJE (1/2)



Pokretanje

Multimedijalni sustav uključuje se automatski prilikom uključivanja kontakta. U drugim slučajevima pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje .

Pri pokretanju sustav prikazuje sigurnosni zaslon putem kojeg možete saznati stanje dijeljenja podataka ako je veza uspostavljena. Taj vam zaslon omogućuje parametrisanje određenih funkcija:

- Pritisnite gumb "Promjena postavki" **1** za potvrđivanje ili odbijanje dijeljenja podataka;

- Pritisnite gumb "Gotovo" **2** za početak upotrebljavanja multimedijalnog sustava;
- Pritisnite gumb "Jezik" **3** za promjenu jezika sustava;
- Pritisnite gumb "Pomoć" **4** kako biste vidjeli detaljnije informacije.

Sustav prikazuje zaslon radi potvrde ovlaštenja za dijeljenje podataka nakon pritiska gumba "Promjena postavki" **1**.

Položaj zaustavljanja

Kod isključenog kontakta sustav se isključuje automatski najkasnije kada se otvore vrata vozača na vozilu.

Kod uključenog kontakta pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje  multimedijalnog sustava.

UKLJUČIVANJE, ISKLJUČIVANJE (2/2)

Resetiranje sustava

Za ponovnu instalaciju svih parametara sustava i/ili brisanje svih osobnih podataka u glavnom izborniku odaberite "Sustav" te "Vraćanje tvorničkih postavki" i slijedite upute na zaslonu.

Napomena: početno podešavanje sustava uzrokuje zatvaranje svih aplikacija.



Zaslon temperature/sata

Ovaj zaslon se prikazuje prilikom otvaranja vrata vozača, a prije uključivanja kontakta na vozilu.

Prikazuje se kada je sustav isključen: dok je kontakt uključen, pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje na multimedijskom sustavu. Sustav potom prekida navođenje i prikazuje običan zaslon na kojem su prikazani vrijeme i vanjska temperatura.

DODAVANJE, UPRAVLJANJE FAVORITIMA



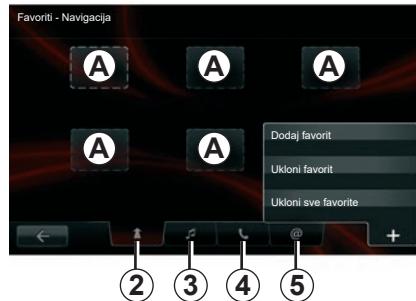
Dodavanje favorita

Na početnom zaslonu, pritisnite gumb **1**. Izbornik "Favoriti" omogućuje upravljanje četirima vrstama favorita:

- "Navigacija" **2**;
- "Radio" **3**;
- "Telefon" **4**;
- "Aplikacije" **5**.



Iz sigurnosnih razloga ove postupke izvršavajte dok je vozilo zaustavljeno.



Dodavanje omiljene funkcije u navigaciju **2**

Odaberite prvi prazan prostor **A** ili "+" pa zatim "Dodaj favorit". Odaberite favorita na popisu za dodavanje memoriranog unosa u Favorite.

Napomena: za dodavanje favorita sustava navigacije, prvo morate upamtiti adresu. Pogledajte članak "Potvrda odredišta" u poglaviju "Unos odredišta".

Dodavanje omiljene radijske postaje **3**

Odaberite prazan prostor **A** ili "+" te "Dodaj favorit". Na sljedećem popisu odaberite omiljeni preset radio da biste ga dodali dodate u omiljene radio postaje.

Dodavanje omiljenog telefona **4**

Odaberite prazan prostor **A** ili "+" te "Dodaj favorit". Odaberite favorita na popisu za dodavanje kontakta. Dodatne informacije potražite u poglavju "Upravljanje telefonskim imenikom".

Napomena: kontakt dodan u favorite ostaje vidljiv svim korisnicima vozila, neovisno o tome koji je telefon spojen.

Dodavanje omiljene aplikacije **5**

Odaberite prazan prostor **A** ili "+" te "Dodaj favorit". Na popisu odaberite omiljenu uslugu te ga dodajte u omiljene aplikacije.

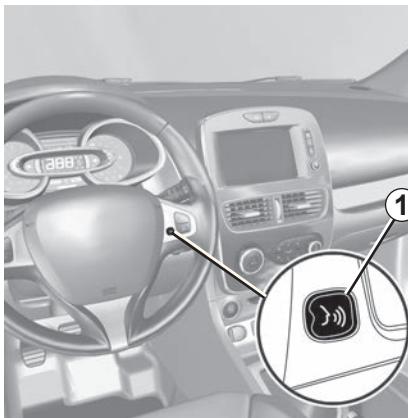
Brisanje omiljenih funkcija

Za brisanje favorita pritisnite "+" i nakon toga dotičnog favorita i "Ukloni favorit". Prikazat će se poruka potvrde pa pritisnite "Izbriši" za potvrdu. Može se obrisati i niz omiljenih funkcija, za to pritisnite "+", a nakon toga "Ukloni sve favorite". Prikazat će se poruka potvrde pa pritisnite "Izbriši" za potvrdu brišanja.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA (1/6)

Sustav glasovnog prepoznavanja

Vaš multimedijski sustav opremljen je sustavom glasovnog prepoznavanja koji omogućava glasovno upravljanje određenim funkcijama i aplikacijama multimedijalnog sustava i telefona. To omogućuje upotrebu multimedijalnog sustava ili telefona s obje ruke na upravljaču.



Uključivanje glasovnog prepoznavanja multimedijalnog sustava

Možete koristiti glasovne naredbe za pozivanje kontakta u imeniku, unos odredišta, promjenu radijske postaje itd. bez dodirivanja zaslona. Nakratko pritisnite gumb glasovnog prepoznavanja **1** na komandama kola ili **2** stupa upravljača vozila. Multimedijalni zaslon prikazat će glavni izbornik glasovnog upravljanja.



Putem glavnog izbornika glasovne naredbe možete koristiti glasovne naredbe za kontrolu tri funkcije vašeg multimedijalnog sustava:

- navigacija;
- telefon;
- instalirane aplikacije.

Napomena: položaj tipke za glasovne naredbe nije uvijek isti (komanda na kolu ili stupu upravljača). Dodatne informacije potražite u knjižici uputa vozila.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA (2/6)



Oznake u boji

Oznake u boji služe za optimizaciju glasovnog prepoznavanja:

- zelena oznaka: optimalno glasovno prepoznavanje;
- narančasta oznaka: točno glasovno prepoznavanje;
- crvena oznaka: osrednje glasovno prepoznavanje;

središnja ikona

Ovisno o stanju sustava, mogu se prikazati različite središnje ikone:

- Ikona mikrofona: sustav je spreman primiti glasovne naredbe;
- Ikona učitavanja: sustav učitava podatke;
- Ikona zvučnika: sustav daje informacije putem govornog uređaja.

Indikator glasovnog prepoznavanja 3

Indikator glasovnog prepoznavanja **3** je saставljen od oznaka u boji i središnje ikone.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA (3/6)



Upravljanje navigacijom putem glasovnog prepoznavanja u multimedijalnom sustavu

Moguće je unijeti adresu za navigaciju putem glasovne naredbe integrirane u multimedijalni sustav. Da biste to učinili, odaberite:

- pritisnite gumb glasovne naredbe za prikaz glavnog izbornika glasovne naredbe;
- kada sustav uključi zvučni signal, izgovorite "Destination";

- izgovorite "Lokacije" te izdiktirajte adresu odredišta u cijelosti (naziv ulice, broj, grad odredišta);
- sustav navodi unesenu adresu, potrdite vaše odredište da započnete navođenje.

Napomena: govorite razgovijetno i jasno. Upotrijebite indikator glasovnog prepoznavanja za optimizaciju glasovnog prepoznavanja.

Napomena: adresu ili nedavno određešte možete unijeti i na glavnom izborniku za glasovne naredbe. Za to pritisnite gumb glasovne naredbe i izgovorite "Lokacije" ili "Nedavna odredišta" pa izgovorite adresu ili odaberite odredište.



Mjere opreza za korištenje sustava za navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA (4/6)



Biranje kontakta/broja putem glasovnog prepoznavanja

Možete nazvati kontakt u imeniku ili nazvati broj putem glasovne naredbe integrirane u multimedijalni sustav. Da biste to učinili, odaberite:

- provjerite je li telefon spojen na multimedijalni sustav (pogledajte članak "Povezivanje, odspajanje telefona");

- pritisnite gumb glasovne naredbe za prikaz glavnog izbornika glasovne naredbe;
- kada sustav uključi zvučni signal, izgovorite "Telefon";
- izgovorite ime kontakta kojeg želite nazvati ili izdiktirajte broj telefona koji želite nazvati;

Napomena: preporučljivo je diktirati brojeve jedan po jedan.

- kad sustav prikaže uneseni broj, izgovorite "Poziv" za poziv diktiranog broja ili "Izbriši" da izdiktirate neki drugi broj.

Napomena: možete nazvati i spremljeni kontakt ili broj iz glavnog izbornika putem glasovne naredbe. Za to pritisnite gumb glasovne naredbe i izgovorite ime svog kontakta ili broj koji želite nazvati.

Napomena: već na početnoj stranici možete izgovoriti ime kontakta ili njegov broj. Da biste prekinuli umjetni glas prilikom reprodukcije imena ili broja telefona kontakta, pritisnite gumb za isključenja zvuka ✘ na kolu upravljača.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA (5/6)

Pokretanje aplikacije multimedijalnog sustava pomoću glasovnog prepoznavanja

Aplikacija multimedijalnog sustava može se pokrenuti pomoću glasovne naredbe integrirane u multimedijalni sustav. Da biste to učinili, odaberite:

- pritisnite gumb glasovne naredbe za prikaz glavnog izbornika glasovne naredbe;
- kada sustav uključi zvučni signal, izgovorite "Applications";
- izgovorite naziv aplikacije koju želite pokrenuti da biste je odmah počeli koristiti.

Napomena: isto tako, aplikaciju R-Link Store možete pokrenuti iz glavnog izbornika za glasovne naredbe. Da biste to učinili, pritisnite gumb glasovne naredbe i izgovorite "Pokreni aplikaciju R-Link Store".

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA (6/6)

Uključivanje telefona glasovnog prepoznavanja multimedijalnim sustavom

Da biste mogli upotrebljavati sustav glasovnog prepoznavanja telefona s multimedijalnim sustavom, morate učiniti sljedeće:

- spojiti telefon na multimedijalni sustav (pogledajte članak "Povezivanje, odspajanje telefona");
- provjerite je li telefon opremljen funkcijom glasovnog prepoznavanja koja je kompatibilna s multimedijalnim sustavom.

Napomena: ako je glasovno prepoznavanje na vašem telefonu kompatibilno je s multimedijalnim sustavom, pojavljuje se pikogram **4** s izbornika "Upravljanje uređaja". Više informacija potražite u poglavljima "Povezivanje, odspajanje telefona" i/ili "Uparivanje, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja".



Napomena: ako želite upotrijebiti glasovno prepoznavanje telefona s multimedijalnim sustavom, pazite da se nalazite u području pokrivenosti mreže.

Da biste uključili sustav glasovnog prepoznavanja telefona s multimedijalnim sustavom, pritisnite i držite gumb za glasovno prepoznavanje vozila. Multimedijalni zaslon prikazuje glavni izbornik glasovnog upravljanja telefona.

Da biste ponovno pokrenuli sustav glasovnog prepoznavanja telefona, kratko pritisnite tipku glasovnog prepoznavanja u vozilu.

Da biste isključili sustav glasovnog prepoznavanja telefona s multimedijalnim sustavom, pritisnite i držite gumb za glasovno prepoznavanje vozila.

U glavnom izborniku glasovne komande možete koristiti glasovne komande za upravljanje nekim funkcijama i aplikacijama telefona.

Glasovno prepoznavanje onemogućeno je:

- prilikom vožnje unazad;
- tijekom poziva.

Napomena: sesije glasovnog prepoznavanja automatski se isključuju nakon nekoliko sekundi neaktivnosti.

Prilikom upotrebe glasovnog prepoznavanja telefona s multimedijalnim sustavom, prijenos mobilnih podataka za taj rad može stvoriti dodatne troškove koji nisu uključeni u vašu telefonsku pretplatu.

UNOS ODREDIŠTA (1/5)



Izbornik “Navigacija”

Na glavnom izborniku pritisnite “Navigacija”. U izborniku “Navigacija” pritisnite gumb “Vožnja do...” kako biste unijeli odredište.



Izbornik “Vožnja do...”

U ovom izborniku ponuđene su vam različite mogućnosti za unos odredišta:

- unos adrese iz rubrike “Lokacije” na jedan od sljedećih načina:
 - unos cijele adrese (grad, ulica i broj);
 - pretraga po poštanskom broju;
 - Odaberite središte grada,
 - odabir prijelaza ili raskršća;
- odaberite “Početna lokacija”;
- odabir adrese među “Spremljene lokacije”;

- odabir odredišta među “Nedavna odredišta”;
- odabir odredišta prema mogućnosti “Stanica za punjenje” (električno vozilo);
- odabir adrese među “Point of Interest” (PI);
- odaberite “Točka na karti”;
- odabir “Zemljopisne širine” i “Zemljopisne dužine”.



“Spremljene lokacije”

Rubrika “Spremljene lokacije” sadrži pohranjena omiljena odredišta (adresa na kojoj radite...).

- Odaberite u izborniku “Drive to...” rubriku “Navigacija”;
- Odaberite “Spremljene lokacije” i potvrdite;
- Odaberite željenu adresu odredišta na popisu adresa da biste pokrenuli navođenje.

Upamćenim adresama možete upravljati na izborniku “Postavke” pa odaberite “Upravljanje lokacijama”.

Napomena: ikona “Spremljene lokacije” omogućuje pristup pohranjenim adresama, a ako je potrebno, gumb “+” omogućuje dodavanje adresa.



“Početna lokacija”

Ova rubrika omogućuje vam pokretanje navođenja prema vašoj kućnoj adresi. Za pohranjivanje kućne adrese upotrijebite izbornik “Postavke” te “Promjena početne lokacije”.



Iz sigurnosnih razloga ove postupke izvršavajte dok je vozilo zaustavljeno.

UNOS ODREDIŠTA (2/5)

ABCD

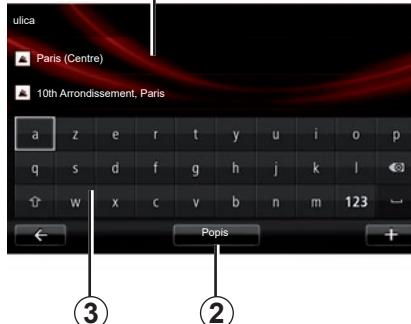
Unesite "Lokacije"

U ovu rubriku možete unijeti cijelu adresu ili dio adrese: zemlju, grad, ulicu i kućni broj.

Prilikom prve upotrebe, sustav će vas pitati da odaberete zemlju odredišta.

Prema sljedećim upotrebama, možete unijeti željeni naziv grada ili njegov poštanski broj putem tipkovnice **3**. Sustav će vam možda ponuditi nekoliko naziva gradova na području **1**.

- Pritisnite ime grada koje se prikazuje za potvrdu;
- pristupite cjeleovitom popisu odgovarajućih stavki pretraživanja tako da odaberete "Popis" **2**;
- odaberite željeni grad;
- na isti način postupite za polja "ulica" i "House number".



Napomena: sustav posljednje unesene grade čuva u memoriji. Možete izravno odabrat jedan od tih gradova pritiskom na područje **1**.

Napomena: dopuštene su samo adrese koje se već nalaze u sustavu u numeriranom zemljovidu.



"Nedavna odredišta"

Ova rubrika omogućuje vam odabir odredišta sa popisa posljednjih korištenih adresa.

Sustav automatski pohranjuje ove adrese u memoriju.

- Odaberite odjeljak "Drive to..." na izborniku "Navigacija", a zatim odaberite "Nedavna odredišta".
- s popisa upamćenih odredišta odaberite jednu adresu za pokretanje navođenja.



Iz sigurnosnih razloga ove postupke izvršavajte dok je vozilo zaustavljeno.

UNOS ODREDIŠTA (3/5)



“Stanica za punjenje”

Taj vam izbornik omogućuje pronađenje stanice za punjenje vašeg električnog vozila i planiranje trase puta prema toj lokaciji.

Napomena: osobno postavljenim stanicama možete upravljati pomoću izbornika “EV settings”. Dodatne informacije potražite u poglavlju “Postavke navigacije”.

Napomena: osobno podešene stanice za punjenje pohranjene su u sustavu za navigaciju, dok je generički popis stranica za punjenje pohranjen na kartici SD.

Samo se popis na zemljovidu SD može ažurirati i samo se osobno postavljenim stanicama za punjenje može upravljati putem sustava za navigaciju.



“Point of Interest” (POI)

Interesna točka (PI) je neka uslužna djelatnost, ustanova ili turističko odredište smješteno u blizini neke lokacije (polazne točke, grada odredišta, na putu...).

Interesne točke sortirane su u nekoliko različitih kategorija, poput restorana, muzeja, parkirališta...

Prilikom pretraživanja interesnih točaka može se odabratи više opcija:

- kategorija;
- naziv tražene interesne točke.

U izborniku Navigacija odaberite rubriku “Vožnja do...” te “Point of Interest” i potvrdite.

Pretraživanje prema kategoriji interesne točke

- Odaberite odjeljak “Drive to...” na izborniku “Navigacija”, a zatim odaberite “Point of Interest”.
- Odaberite područje pretraživanja: “Blizu moje lokacije”, “U gradu” ili “Blizu početne lokacije”;
- odaberite željenu vrstu kategorije;
- odaberite željenu točku s predloženog popisa, a zatim pritisnite gumb “Odabir” na zaslonu multimedijalnog sustava da biste pokrenuli sustav za navigaciju prema toj lokaciji.

Pretraživanje prema nazivu interesne točke

Unesite naziv interesne točke koju želite pronaći i sustav će je automatski tražiti.

UNOS ODREDIŠTA (4/5)



“Točka na karti”

Ova funkcija omogućuje vam određivanje odredišta na zemljovidu. Iz izbornika “Navigacija” odaberite “Drive to...” te potom “Točka na karti”;

Pomičite zemljovid kako biste postavili klizač na svoje odredište, a zatim potvrdite: sustav izračunava putanju.



“Zemlj. širina Zemlj. dužina”

Ova funkcija vam omogućuje određivanje odredišta temeljem geografske širine i dužine.



Iz sigurnosnih razloga ove postupke izvršavajte dok je vozilo zaustavljeno.

Potvrdite odredište

Nakon unosa informacija o odredištu sustav prikazuje sažetak plana puta za potvrdu. Kada je plan puta potvrđen, sustav izračunava putanju. Izračun se vrši po zadanim vrijednostima odabirući najbrži plan puta.

Napomena: kriterij za izračun može se promjeniti i podešavanjima.

Po završetku izračuna, sustav prikazuje sažetak navigacije i nudi vam dvije mogućnosti:

- “+” omogućuje vam da vidite detalje trase puta u različitim oblicima. Više informacija potražite u članku “Detalji rute” u pogлавljiju “Navođenje”, o promjeni i spremjanju trase puta.
- “Gotovo” i navođenje započinje.

Napomena: ako ne potvrdite ova će se stranica zatvoriti nakon deset sekundi i automatski će se pokrenuti navođenje.

Napomena: ovisno o vozilu i o razini napunjenoštvo vozila, ako je dostatna za dolazak na odredište, uključuje se navigacija, a ako razina napunjenoštvi nije dostatna, sustavu nudi traženje priključka za punjenje na zadanoj trasi puta.

Napomena: “IQ Routes™” funkcija je optimizacije vremena puta prema statističkim podacima i omogućuje izračun plana puta sukladno prosječnoj gustoći prometa, ovisno o dobu i vremenu dana. Za uključivanje ili isključivanje ove funkcije pogledajte poglavlje “Podešavanja navigacije”.

Jamstvo aktualiziranja karte

Nakon isporuke novog vozila imate rok od otprilike 60 dana za besplatno ažuriranje kartografije.

Po isteku tog roka ažuriranja se naplaćuju. Da biste saznali više, potražite savjet Predstavnika marke.

UNOS ODREDIŠTA (5/5)



Napomena: izvor primljenih informacija o stanju u prometu automatski odabire multi-medijski sustav (LIVE ako imate preplatu).

Osobitosti za električna vozila

Na zemljovidu možete vidjeti dio puta koji možete prijeći u zelenoj boji i dio puta koji ne možete prijeći bez ponovnog punjenja u crvenoj boji.

Ako je razina napunjenošću vašeg vozila dovoljna, prikazuje se kockasta zastava na kartici putanje **4**.

Ako razina napunjenošću vašeg vozila nije dovoljna, prikazuje se kockasta zastavica koja treperi na crvenoj podlozi na kartici putanje **4**.

Sažetak odabranog plana puta

Sažetak se prikazuje nakon izračuna rute, nakon odabira odredišta.

Zaslon se sastoji od dvije kartice:

- kartica "put" **4** prikazuje sažetak puta;
- Na kartici "Live" **5** prikazuju se informacije o stanju u prometu u stvarnom vremenu (uz preplatu).

Napomena: pritisnite jednu od kartica da biste vidjeli njen sadržaj.

GLASNOĆA I GOVORNE PORUKE



Glasnoća zvuka

Promjena jačine zvuka

Za promjenu glasnoće upotrijebite komandu za podešavanje zvuka svog multimedij-skog sustava tijekom emitiranja govorne upute ili je promjenite u izborniku "Sustav", "Postavke zvuka", a zatim odaberite "Jačina zvuka" i podesite sljedeće glasnoće:

- glavne komande glasnoće;
- slobodne ruke;
- zvona telefona;
- navigacija;
- umjetni glas;
- pomoći pri parkiranju;
- događaji.

Pritisnite "Gotovo" za pohranjivanje glasnoće.



Podešavanje glasnoće sukladno brzini;

Ova funkcija omogućuje da multimedijalni sustav automatski podesi glasnoću ovisno o brzini vozila.

Možete podesiti osjetljivost pomoću tipki "+" i "-".



Reprodukcijska

Reprodukcijsku naglas generira vaš sustav za navigaciju. Ona izgovara govorne poruke u vožnji. Može najavljivati zadane smjerove kretanja (na primjer: skrenite desno) i informacije s cestovnih oznaka.

Napomena: glasovno prepoznavanje radi isključivo uz reprodukciju naglas.

Snimljeni ljudski glasovi

Snimljeni ljudski glasovi su glasovi glumaca ili glumica.

Napomena: snimljeni ljudski glasovi izgovaraju samo jednostavne upute za navođenje.



Glas

Sustav vam nudi mogućnost odabira umjetnog (računalno generiranog) ili ljudskog glasa.

To je glas koji će se koristiti za izgovaranje glasovnih naredbi.

Za promjenu glasa koji će se koristiti u vašem sustavu za navigaciju, u glavnom izborniku odaberite "Navigacija" pa zatim "Postavke" i "Glas".

Odaberite glas sa popisa.

ČITANJE ZEMLJOVIDA



Legenda zemljovida

- A** Cestovna oznaka ograničenja brzine (vrijednost naznačene brzine ovisi o odabranoj jedinici). Pregledajte poglavlje "Podešavanja sustava" za više informacija o izborima cijelina.
- Napomena:** cestovna oznaka postane crvena i treperi u slučaju prekomjerne brzine.
- B** Zum, dotaknite povećalo za prikaz gumba za zumiranje sprjeda i straga.
- C** Naziv sljedeće glavne ulice ili informacija na sljedećem znaku smjera, u slučaju da takav postoji.

D Kvaliteta vanjskog zraka.

E Informacije o telefonu.

F Vanjska temperatura (vremenska prognoza).

G Trenutno vrijeme.

H Kontekstualni izbornik.

I Udaljenost i upute o sljedećoj promjeni smjera / Podešavanje glasnoće uputa navođenja.

J Informacije audio sustava.

K Trenutni položaj vozila.

L Prethodna stranica.

M Traka informacija o stanju u prometu: prikaz događaja na putu, indikator prijema informacija o stanju u prometu, pristup prometnom zemljovidu.

N Informacije o vašoj putanji, poput vremena dolaska, preostale udaljenosti i mogućnost dolaska na odredište (kockasta zastavica ili kockasta zastavica koja treperi na crveno podlozi) / Sažetak trase puta.

O Kompass/način rada 2D/3D.

Napomena: pristup stranici za navigaciju moguć je samo s kartice "Navigacija" na glavnom izborniku.



Boje zemljovida

Boje na karti možete promjeniti: na glavnom izborniku odaberite "Navigacija", "Postavke" te "Promjeni boje karte"

Kartografski simboli

Sustav za navigaciju koristi simbole **Q** za prikaz interesnih točaka (POI).

Stanice za punjenje

(električno vozilo)

Sustav za navigaciju koristi simbol **P** za prikaz stanica za punjenje.

NAVOĐENJE (1/4)



Slike cesta

Kad se približite mjestu na kojem morate promijeniti cestu (na velikim raskršćima), sustav može prijeći u način rada "Prikazivanje slika prometnog traka": na slici 3D prikazuje se povećano skretanje sa strelicom za navođenje i prometnim znakovima.

Pogledajte članak "Napredna podešavanja" u poglavlju "Podešavanja sustava za navigaciju".

Zasloni navođenja

Mapa križanja

Tijekom navođenja, prije svake promjene smjera, sustav postupno zumira križanje. Za isključivanje funkcije automatskog zumiranja, pogledajte članak "Napredno" u poglavlju "Podešavanja sustava za navigaciju".

Glasovno navođenje

Tijekom navođenja, prije svake promjene smjera, sustav vam daje glasovne upute.

Za uključivanje ili isključivanje glasovnog navođenja, pogledajte poglavje "Podešavanja sustava za navigaciju".



Mjere opreza za korištenje sustava za navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.

NAVOĐENJE (2/4)

Detalji rute

Ova funkcija omogućuje vam prikaz plana puta prije pokretanja navođenja. Pritisnite gumb "+" te "Detalji rute" nakon unosa odredišta.

Dostupne su sljedeće mogućnosti:

- "Prikaz uputa";
- "Prikaz zemljovida plana puta";
- "Prikaz demo snimke plana puta";
- "Sažetak plana puta";
- "Prikaz odredišta";
- "Prikaz stanja u prometu na planu puta".

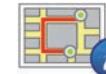


"Prikaz uputa"

Ova funkcija omogućuje vam prikaz plana puta.

Prikazuje se više detalja o putu:

- strelica za promjenu smjera;
- vrste cesta;
- nazivi cesta;
- broj kilometara do prvog raskršća.



"Sažetak trase putovanja"

Ova vam funkcija omogućuje povratak na prethodni zaslon. Prikazuju se detalji o vremenu puta, broju kilometara i vrsti trase ("IQ Routes™" uključeno/isključeno).

Napomena: za izravan pristup toj stranici s kartice za navigaciju, pritisnite komplet informacija za vašu putanju.



"Prikaz zemljovida za odabranu trasu putovanja"

Ova funkcija omogućuje prikaz zemljovida s trasom putovanja.



"Prikaz demo snimke trase putovanja"

Ova funkcija omogućuje prikaz demonstracije plana puta.



"Prikaz odredišta"

Ova funkcija omogućuje prikaz promjena smjera u obliku slike.



"Prikaz stanja u prometu na trasi putovanja"

Ova funkcija omogućuje prikaz svih prometnih nesreća na vašoj trasi putovanja.

NAVOĐENJE (3/4)



Promjena rute

Za promjenu plana puta u izborniku "Navigation" odaberite "Change route" te jednu od ponuđenih opcija.

Sustav izračunava trasu uzimajući u obzir obilazak.

Napomena: svojoj trasi možete dodati više etapa.



"Izračunaj alternativu"

Odaberite ovaj izbornik za prekidanje navođenja u tijeku.

Za nastavak navođenja odaberite "Vožnja do..." te potom "Nedavna odredišta".



"Odustani od rute"

Odaberite ovaj izbornik za prekidanje navođenja u tijeku.

Za nastavak navođenja odaberite "Vožnja do..." te potom "Nedavna odredišta".



"Put preko"

Odaberite ovaj izbornik za promjenu plana puta preko određene lokacije, npr. da biste otišli po nekoga. Možete odabrati mjesto kojim želite proći na isti način kako odabirete odredište.

Imate isti skup opcija: "Lokacije", "Spremljene lokacije", "Point of Interest" i "Točka na karti".

Vaš sustav izračunava novi plan puta koji će prolaziti preko mjesta koje ste odabrali prije nego stignete na odredište.



Mjere opreza za korištenje sustava za navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.

NAVOĐENJE (4/4)



“Izbjegni blokade”

Odaberite ovaj izbornik ako ste primijetili barikadu na cesti ili zastoj u prometu na koji niste upozorenici putem usluge “Informacije o stanju u prometu”.

Potom trebate odabrati udaljenost od putanja koju želite izbjjeći.

Odaberite jednu od sljedećih opcija: “100 metara”, “500 metara”, “2000 metara”, “5000 metara”.

Sustav će ponovno izračunati vašu putanju izbjegavajući dio puta na odabranoj udaljenosti.



“Avoid part of route”

Odaberite ovaj izbornik da biste izbjegli jedan dio puta. Upotrijebite ovu opciju ako ste primijetili da vaša trasa sadrži cestu ili raskrsće koje želite izbjjeći. Potom odaberite cestu koju želite izbjjeći u popisu cesta na vašem planu puta.



“Minimiziraj zastoje”

Odaberite ovaj izbornik kako bi sustav izračunao vaš plan puta temeljem posljednjih informacija o stanju u prometu.

PRIPREMANJE TRASE



Planovi puta

Sustav za navigaciju možete upotrijebiti za prikaz plana puta unaprijed.

Za to odaberite najmanje tri točke, uključujući polazišnu točku, ili jednu od međutočaka i odredišnu točku.

Na primjer, da biste saznali vrijeme trajanja putovanja prije nego krenete ili proučili plan planiranog putovanja.

Planiranje trase puta:

- na glavnom izborniku odaberite "Navigacija", a zatim "Planovi puta";
- odaberite polazišnu točku na isti način kako unosite odredište;
- odaberite jednu ili više međutočaka;
- odaberite odredišnu točku;
- Nakon unosa trase puta spremite i pokrenite trasu pritiskom na gumb "+" i nakon toga "Go". Sustav izračunava plan puta i omogućuje prikaz detalja.

INFORMACIJE O STANJU U PROMETU (1/3)



“Usluga informacija o stanju u prometu”

Usluga informacija o stanju u prometu dostupna je u vašem multimedijском sustavu, a omogućuje primanje ažurnih informacija o stanju u prometu iz najboljih lokalnih izvora. Usluga “Prometne informacije” upotrebljava informacije TMC koje se emitiraju na frekvenciji FM.

“TomTom Traffic” upotrebljava LIVE usluge informacija. Ove usluge označavaju događaje u obliku točaka na zemljovidu. Pokriva glavna raskršća i ažuriranje se provodi redovito.

Napomena: naslov izbornika može biti “Prometne informacije” ili “TomTom Traffic”.

Opcije “usluge informacija o stanju u prometu”

Da biste pristupili opcijama “Usluga informacija o stanju u prometu”, na glavnom izborniku pritisnite “Usluge”, zatim “Navigacijske usluge”, a potom “TomTom Traffic”.

“Minimiziraj zastoje”

Odaberite ovu opciju kako biste mogli planirati trasu na temelju najnovijih informacija o stanju u prometu.

“Čitanje informacija o stanju u prometu”

Ovaj izbornik omogućuje uključivanje opcije čitanja naglas informacija o stanju u prometu.

“Prikaz karte”

Ovaj izbornik omogućuje istraživanje zemljovida i pruža informacije o stanju u prometu u vašoj regiji. Da biste pristupili zemljovidu na glavnom izborniku odaberite “Usluga informacija o stanju u prometu”, a zatim “Prikaz karte”.

Zemljovid prikazuje zadnji traženi položaj. Pritisnite ikonu nesreće za više detaljnih informacija o istoj.



Mjere opreza za korištenje sustava za navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.

“Postavke stanja u prometu”

Taj izbornik omogućuje postavljanje željene zadano načina izračuna.

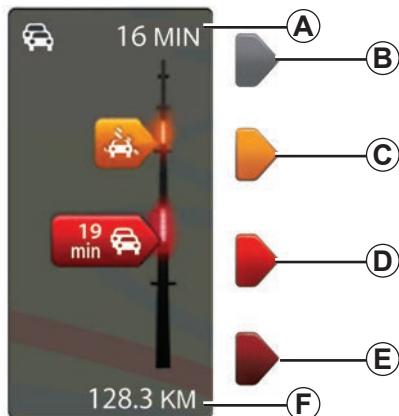
“Prikaz stanja u prometu na planu puta”

Taj izbornik omogućuje pregled svih prometnih nesreća na vašem putu. Pritisnite ikonu nesreće za više detaljnih informacija o istoj.

Usluga “TomTom Traffic”

Ta je usluga dostupna besplatno tijekom probnog razdoblja. Preplatu naknadno možete produžiti. Usluga “TomTom Traffic” češće se ažurira (približno svake minute) i uključuje glavne i sporedne ceste.

INFORMACIJE O STANJU U PROMETU (2/3)



Traka za prikaz informacija o stanju u prometu

Bočna traka dostupna je za prikaz "Informacija o stanju u prometu".

U načinu rada za navođenje, na bočnoj traci za prikaz informacija o stanju u prometu prikazuju se informacije o stanju u prometu na vašoj zadanoj trasi puta.

Prikaz stanja na cesti

Sustav za navigaciju najavljuje poteškoće u prometu:

- prikazom simbola na zemljovidu (popis simbola na kraju poglavlja);
- glasovnim porukama u slučaju ponovnog izračuna plana puta.

Ovisno o stanju rada "Usluge informacija o stanju u prometu", sljedeće ikone prikazat će se na bočnoj traci za prikaz:

- A** Ukupno kašnjenje na putu.
- B** Nepoznata ili neodređena situacija.
- C** Usporavanje.
- D** Zastoj u prometu.
- E** Zastoj u prometu ili zatvorena cesta.
- F** udaljenost do sljedeće nesreće.

"Traffic preferences"

Da biste pristupili tom izborniku, na izborniku "Usluga informacija o stanju u prometu" pritišnite "Postavke stanja u prometu".

Možete automatski smanjiti kašnjenja nakon svakog ažuriranja.

Za odabir omiljene postavke označite kvadratič desno od vašeg izbora pomoću središnje tipke za potvrđivanje.

Nakon potvrde odabira odaberite "Gotovo".



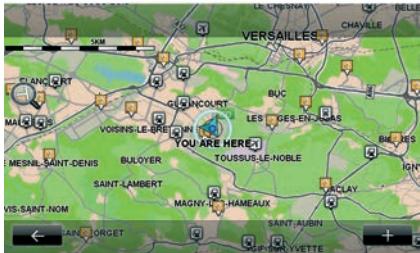
Mjere opreza za korištenje sustava za navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.

INFORMACIJE O STANJU U PROMETU (3/3)

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	Nezgoda		Jaka kiša
	Zastoj		Snijeg
	Jedna ili više zatvorenih cesta		Jak vjetar, oluja
	Zatvorena cesta		Magla
	Prometna nesreća		Poledica
	Radovi		

PRIKAZ KARTE



Za pristup pretraživaču zemljovida u glavnom izborniku pritisnite "Navigacija", a zatim odaberite "Prikaz karte". Za pomicanje po zemljovidu upotrijebite multimedijski zaslon ili središnju komandu, ako je vozilo opremljeno.



Iz sigurnosnih razloga, ove zahtave vršite dok je vozilo zaušteno.

Kontekstualni izbornik “+”

Pritisnite “+” za pristup sljedećim izbornicima:

- “Taj prostor upotrijebite za...”;
- “Traži”;
- “Uredi informacije na zemljovidu”;
- “Dodaj spremlijenim lokacijama”.

“Taj prostor upotrijebite za...”

Ovaj izbornik omogućuje upotrebu odabranog položaja za:

- centriranje zemljovida na položaj vozila;
- navigaciju prema mjestu na zemljovidu;
- traženje mjesta na zemljovidu;
- dodavanje mjesta na zemljovidu u favorite;
- dodavanje mjesta na zemljovidu u interesne točke (PI);
- ispravljanje položaja vašeg vozila.

“Traži”

Ovaj izbornik omogućuje vam centriranje zemljovida na sljedeće položaje:

- kućna adresa;
- upamćena adresa;
- unesena adresa;
- nedavno određište;

- traženje stanice za punjenje;
- interesna točka;
- vaš položaj;
- određenu zemljopisnu širinu i dužinu.

“Uredi informacije na zemljovidu”

Ovaj izbornik omogućuje vam da uključite/isključite postavke karte kao što su:

- stanje u prometu;
- nazivi;
- interesne točke;
- stanice za punjenje električnog vozila;
- pozadina satelitske slike zemljovida;
- GPS koordinate GPS.

“Dodaj spremlijenim lokacijama”

Ovaj izbornik omogućuje dodavanje odabranog položaja na kartu kao spremljenu adresu.

Nazovite omiljeno mjesto imenom koje ćete jednostavno zapamtiti. Vaš sustav za navigaciju uvijek će vam predložiti naziv, najčešće adresu omiljenog mjesto. Da biste unijeli naziv, samo počnite upisivati na multimedijском zaslonu.

USLUGE NAVIGACIJE (1/2)

Vaš sustav uključuje usluge navigacije. Te usluge možete nadopuniti tako da se pretplatite na usluge TomTom LIVE koje se plaćaju.

- Usluge navigacije uključuju informacije o stanju u prometu i lokacije fiksnih radara (sukladno lokalnim zakonskim propisima).
- LIVE usluge (koje se plaćaju uz pretplatu) uključuju informacije o stanju u prometu, lokacije i ažuriranje fiksnih i pomičnih radara za nadzor brzine i vremensku prognozu.

Napomena: usluga "TomTom Traffic" naziva se zove "Prometne informacije" ako pretplata na uslugu LIVE nije uključena.

U ponudi je besplatno probno korištenje usluge LIVE. Po isteku probnog razdoblja možete produžiti te usluge LIVE pomoću interneta na stranici www.myrenault.com.

Za pristup uslugama LIVE potrebna je važeća pretplata. Sadržaj servisnog pregleda LIVE može se razlikovati.

Pristup uslugama navigacije

Za pristup usluzi "Navigacijske usluge":

- u glavnom izborniku pritisnite "Navigacija";
- odaberite "Navigacijske usluge".



"TomTom Traffic"

Pogledajte poglavje "Informacije o stanju u prometu".



U nekim zemljama, preuzimanje i uključivanje opcije upozorenja na radarske kontrole nije dopušteno i protuzakonito je.



"Speed Cameras"

Ova usluga omogućuje prikaz položaja mobilnih radarskih kontrola u stvarnom vremenu, crnih točaka s velikim brojevima nesreća i položaj fiksnih radarskih kontrola.

Najnovija ažuriranja za radare instaliraju se automatski ako je u pretplata na uslugu LIVE važeća.

"Speed Cameras" omogućuje korištenje upozorenja na mobilnu i fiksnu radarsku kontrolu. Informacije su prikupljene u stvarnom vremenu od informacija ostalih korisnika.

Tu funkciju možete isključiti na izborniku "Speed Cameras" usluga LIVE.

Napomena: informacije za mobilne radare primaju se čim neki član zajednice pošalje podatke u bazu podataka.

Napomena: ovisno o zemlji i lokalnim ograničenjima, moguće je da radari neće biti prikazani.

USLUGE NAVIGACIJE (2/2)



“MyTomTom LIVE”

Ova usluga omogućuje pregledavanje datuma isteka pretplate na usluge.

Pretplata na usluge može se obnoviti putem R-LINK Store ili na www.myrenault.com odabriom željenih usluga.

U ovu uslugu potrebno je unijeti važeću adresu e-pošte. Na tu adresu dobit ćete poruku e-pošte s navedenim uvjetima pretplate na odabrane usluge. Za dodatne informacije pogledajte poglavljie “Preuzimanje i instaliranje aplikacija”.

Napomena: za informacije o dostupnosti usluga LIVE u svojoj zemlji obratite se Predstavniku marke.



“Vremenska prognoza”

Ta usluga omogućuje pristup peterodnevnoj vremenskoj prognozi za položaj koji odabere.



“Povezane usluge Services Z.E.”

Povezane usluge Services Z.E. rezervirane su za električna vozila. Više informacija potražite u odjeljku “Povezane usluge Services Z.E.”.

POVEZANA USLUGA SERVICES Z.E. (1/2)



“Povezane usluge Services Z.E.”

Rezervirane za električna vozila, ove vam usluge omogućuju pronalaženje priključaka za punjenje, prikaz dostupnosti i specifikacija stanica za punjenje.

Podrazumijeva usluge ugrađene u vozilo i druge usluge dostupne mimo vozila (mobilni telefon i internet).

Za više informacija potražite savjet Predstavnika marke.

Iz vozila

Vaš R-LINK multimedijski sustav kompatibilan je s vašim telefonom za slušanje glazbe, praćenje prometnih informacija u stvarnom vremenu, korištenje aplikacija, prikazivanje kontakata i mnoge druge usluge.

Napomena: neke aplikacije nisu dostupne na nekim modelima vozila. Za više informacija potražite savjet Predstavnika marke.



“Z.E. Trip”

Ova aplikacija u R-LINK multimedijskom sustavu vašeg vozila može se upotrijebiti za pronalaženje priključka za punjenje, prikaz njegove dostupnosti u stvarnom vremenu i specifikacije stanica za punjenje. Pogledajte poglavlje “Stanice za punjenje”.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

POVEZANA USLUGA SERVICES Z.E. (2/2)



"MY Renault"

Na svojoj mobilnoj aplikaciji možete:

- provjeriti stanje akumulatora;
- programiranje punjenja;
- pokrenuti i programirati unaprijed postavljeno klimatiziranje zraka;
- pronalazak dostupnih priključaka za punjenje u blizini;
- napraviti plan puta i pronaći priključke za punjenje na planiranom putu;
- i mnogo drugih usluga...

Napomena: za dodatne informacije o kompatibilnim telefonima kontaktirajte ovlaštenog zastupnika ili posjetite web-mjesto <https://renault-connect.renault.com>.



Iz sigurnosnih razloga, ove zahvate vršite dok je vozilo zaustavljen.

Napomena: programiranje punjenja dostupno je samo na vozilima ZOE koja su opremljena R-LINK multimedijskim sustavom.

Upravljanje unaprijed postavljenim klimatiziranjem dostupno je samo na vozilima KANGOO Z.E. koja su opremljena R-LINK multimedijskim sustavom.

Daljnje informacije zatražite od ovlaštenog zastupnika ili pogledajte ponudu Renault Connect na web-mjestu <https://renault-connect.renault.com>.



Zasloni prikazani u korisničkom priručniku nisu vezani ugovornom obvezom i mogu se razlikovati ovisno o marki i modelu vašeg telefona.

STANICA ZA PUNJENJE (1/2)



“Stanica za punjenje” na sustavu za navigaciju

Iz izbornika “Navigacija” odaberite “Vožnja do...” te potom “Stanice za punjenje”;

Taj se izbornik može koristiti za identifikaciju priključka za punjenje i njegove dostupnosti, te za prikaz specifikacija stanica za punjenje.



“U blizini moje lokacije”

Ova opcija omogućuje vam pronađak stanica za punjenje u blizini vaše trenutne lokacije.



“U gradu”

Odaberite ovu uslugu kako biste pronašli stanice za punjenje u gradu koji se sprema posjetiti.



“Blizu početne lokacije”

Ova opcija omogućuje prikaz popisa stanica za punjenje u vašoj blizini.



“Duž rute”

Ova opcija omogućuje prikaz svih stanica za punjenje koje možete koristiti na zadanoj putanji.



“Near destination”

Ova opcija omogućuje prikaz popisa stanica za punjenje u blizini vašeg odredišta.

“Posljednja stanica za punjenje”

Ova opcija omogućuje pronađak koordinata zadnje korištene stanice za punjenje.

Spremanje novih stanica za punjenje

Kad vozilo punite na novoj stanici za punjenje, ona se automatski pohranjuje u sustav.

Također možete stvarati nove i upravljati svojim stanicama za punjenje putem izbornika “Postavke” odabirom “EV settings”. Pogledajte poglavje “Parametri navigacije”.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

STANICA ZA PUNJENJE (2/2)



“Z.E. Trip”

U izborniku “Usluge” odaberite “Z.E. Trip”.

Ova je aplikacija rezervirana za električna vozila i omogućuje vam pregledavanje:

- mjesta za punjenje u blizini vaše lokacije ili vašeg odredišta;
- broj mesta za punjenje na svakoj od stanica;
- status dostupnosti priključaka (slobodno/ zauzeto);
- dostupne utičnice ili poveznici;
- vremena pristupa;
- vrsta pristupa punjaču (besplatno / uz pretplatu);

i mnogo drugih usluga...



Pri prvom povezivanju odaberite kabele postavljene na vaše vozilo.

Upotrijebite gumb (+) za prikaz raznih utičnica za punjenje kako biste si olakšali odabir.

Z.E. Trip pronalazi najbliže stanice koje odgovaraju vašoj utičnici za punjenje.

Prikazuju se razne vrste informacija:

- dostupnost priključka 1;
- zelena točka: dostupan je barem jedan priključak;
- crvena točka: svi priključci su popunjeni;

– bijela točka: nema dostupnih informacija;

– ključ: priključak je dostupan samo uz pretplatu na Z.E. Pass;

– brzina punjenja: standardno, brzo, iznimno brzo.

– naziv i adresa stanice 2;

– preostala udaljenost 3 do stanice.

Upotrijebite gumb (+) 4 za:

- dodavanje priključaka u omiljene;
- konfiguriranje pretraživanja;
- prikaz priključaka na karti;
- dobivanje pomoći za aplikaciju.

Na gumbu “Na odredištu” 5 možete vidjeti popis stanica za punjenje za buduće odredište, detaljne informacije za svaku stanicu (kompatibilnost s vašim vozilom, navigaciju do stanice, vrste priključaka, brzinu punjenja i vremena otvaranja).

PREOSTALI DOSEG RADA

Preostali doseg rada dostupan je samo u električnim vozilima.

Doseg do odredišta

Na klasičnom prikazu zemljovida prikazuje se je li razina baterije na vašem električnom vozilu dovoljna ili ne za dolazak na odredište:

- kockasta zastavica: vozilo može stići na odredište s trenutnom razinom napunjenosti baterije;
- kockasta zastavica koja treperi na crvenoj podlozi: morate potražiti stanicu za punjenje kako se vaša baterija ne bi ispraznila.

Prikaz preostalog dosega rada

- Putem navođenja sa zaslona s pregledom trase puta: možete prikazati dijelove trase puta koji se mogu doseći (zeleno) i dijelove koji se ne mogu doseći (crveno);
- bez navođenja u glavnom izborniku preko izbornika "dostižno područje": doseg rada je prikazan krugom oko položaja vašeg vozila.

Upozorenje za slabu bateriju

Kada razina napunjenoosti vozila dosegne upozorenje na minimalnu razinu na kontrolnoj ploči, sustav će automatski predložiti odabir stанице за punjenje u blizini vaše trenutne lokacije.

Isključivanje upozorenja za slabu bateriju

Ova opcija omogućuje isključivanje automatskog prijedloga stанице za punjenje u slučaju niske razine baterije:

- iz izbornika "Navigacija" odaberite "Postavke" te potom "EV settings";
- odaberite opciju "Disable low battery warning".

Odaberite ovu opciju da biste ponovno uključili upozorenje o slaboj bateriji.

Napomena: ako navođenje u tijeku navodi stanicu za punjenje koju možete doseći, upozorenje za bateriju neće se uključiti.

DODAVANJE, UPRAVLJANJE UPAMĆENIM ADRESAMA



Pristup upamćenim adresama

Za pristup upamćenim adresama, u glavnom izborniku pritisnite "Navigacija", zatim "Vožnja do..." i nakon toga "Spremljene lokacije".

Upamćivanje adrese pomoću nedavnog odredišta

- Na izborniku "Vožnja do..." odaberite "Nedavna odredišta".
- odaberite nedavno odredište koje želite upamtiti,
- na zaslonu karte pritisnite "+" te potom "Dodaj spremlijenim lokacijama";
- pridružite naziv adresi i nakon toga pritisnite "Sljedeće";
- Ako adresa "Početna lokacija" nije pohranjena, sustav će vas pitati odgovara li upamćena adresa vašoj kućnoj adresi, odaberite "Da" ili "No". Potvrdit će se potrkom da je vaša adresa upamćena.
- Ako je adresa "Početna lokacija" pohranjena, sustav će vam ponuditi da odabirate tu adresu.

Preimenovanje upamćene adrese

- Na glavnom izborniku pritisnite "Navigacija" pa "Postavke", a nakon toga "Upravljanje lokacijama";
- odaberite upamćenu adresu koju želite preimenovati;
- na zaslonu/zemljovidu, pritisnite "Preimenuj";
- unesite novi naziv upamćene adrese i pritisnite "Sljedeće" za potvrdu.

Brisanje upamćene adrese

- U izborniku "Upravljanje lokacijama" odaberite upamćenu adresu koju želite izbrisati;
- na zaslonu/zemljovidu pritisnite gumb "Izbriši";
- u poruci će vas pitati da potvrdite brisanje, pritisnite "Da" za potvrdu ili "No" za poništavanje.

PODEŠAVANJA SUSTAVA ZA NAVIGACIJU (1/2)

Pristup podešavanju sustava za navigaciju

U izborniku "Navigacija" pritisnite "Postavke", a zatim element koji želite izmijeniti:

- "Isključi glasovno navođenje";
- "Planiranje rute";
- "Prikaz TI na karti";
- "Upravljanje TI";
- "Glas";
- "EV settings";
- "Postavljanje početne lokacije";
- "Upravljanje lokacijama";
- "Zamijeni kartu";
- "Promjeni boje karte";
- "Simbol automobila";
- "Napredno" (postavke).



"Planiranje rute"

Upotrijebite ovaj izbornik za definiranje preferencija puta:

Vrsta trase puta

Odaberite jednu od vrsta trase puta. Preporučeni kriterij za trasu puta je "Najbrže".

Ceste s naplatom cestarine

Uključite ceste s naplatom cestarine (naplatne kućice ili slično).

Trajekti

Uključite trajekte (uključujući željezničke trajekte).

Trake za vozila s više putnika

Uključiti vozne trake za vozila u kojima se vozi više putnika.

Neasfaltirane ceste

Uključite neasfaltirane ceste.



"Prikaz TI na karti"

Ovaj izbornik omogućuje prikazivanje ili skrivanje kategorija interesnih točaka (PI) na zemljovidu.



"Upravljanje TI"

Interesna točka (PI) je neka uslužna djelatnost, ustanova ili turističko odredište smješteno u blizini neke lokacije (polazne točke, grada odredišta, na putu...). Interesne točke sortirane su u nekoliko različitih kategorija, poput restorana, muzeja, parkirališta... Prilikom pretraživanja interesnih točaka može se odabratи više opcija:

- kategorija;
 - naziv tražene interesne točke.
- Ovaj izbornik omogućuje dodavanje, izmjenu ili brisanje kategorija interesnih točaka (PI) ili interesnih točaka.



"Glas"

Ovaj izbornik omogućuje vam odabir umjetnog ili snimljenog glasa.



"Isključi glasovno navođenje"

Ovaj izbornik omogućuje uključivanje/isključivanje glasovnog navođenja.

PODEŠAVANJA SUSTAVA ZA NAVIGACIJU (2/2)



“EV settings”

Ovaj izbornik omogućuje dodavanje i upravljanje stanicama za punjenje i onima koje automatski otkrije sustav, isključivanje upozorenja za slabu bateriju i odabir kabela za napajanje.



“Postavljanje početne lokacije”

Ovaj izbornik omogućuje vam određivanje ili promjenu vaše kućne adrese.



“Upravljanje lokacijama”

Ovaj izbornik omogućuje vam dodavanje, brisanje ili preimenovanje upamćenih adresa.



“Zamijeni kartu”

Ovaj izbornik omogućuje vam prebacivanje između karata spremljenih na vašoj kartici SD.



“Promijeni boje karte”

Ovaj izbornik omogućuje vam promjenu boja karte koje se prikazuju na zaslonu multimedijskog sustava. Možete preuzeti nove boje.



“Simbol automobila”

Ovaj izbornik omogućuje vam promjenu ikone vozila na zemljovidu za navigaciju 3D.



“Napredno”

Ovaj izbornik omogućuje izmjenu sljedećih naprednih postavki:

- “Podaci na karti”;
- “Ponašanje karte”;
- “Izvor prometnih informacija”.



“Podaci na karti”

Ovaj izbornik dopušta prikazivanje ili sakrivanje podataka poput kućnog broja ispred naziva ulice, naziva ulica, naziva sljedeće ulice i trenutne ulice, naziva trenutne ulice na zemljovidu.



“Ponašanje karte”

Ovaj izbornik omogućuje podešavanje parametara sljedećih radnji:

- prikaz pregleda prometnog traka;
- za okretanje karte u smjeru puta u načinu rada 2D;
- za prebacivanje na način rada 3D tijekom putovanja;
- za uključivanje automatskog zumiranja u načinu rada 2D;
- za uključivanje automatskog zumiranja u načinu rada 3D.



“Izvor prometnih informacija”

Ovaj izbornik prikazuje različite informacije o stanju u prometu dostupne u sustavu za navigaciju.

SLUŠANJE RADIJA (1/5)



Pristup radiju

Prednji dio multimedijalnog sustava

Na glavnom izborniku pritisnite "Multimediji", a zatim "Radio".

Prednji dio radija / Prednji dio multimedijalnog sustava

Pritisnite gumb "Radio" na prednjem dijelu za odabir izvora radija.

Odabir frekvencije

Odaberite željenu valnu duljinu (AM, FM ili DR) pritiskom na **1**:

- AM;
- FM;
- DR.

valnu duljinu možete odabrati i upotrebom komande na kolu upravljača (pogledajte pojedinosti o komandama).

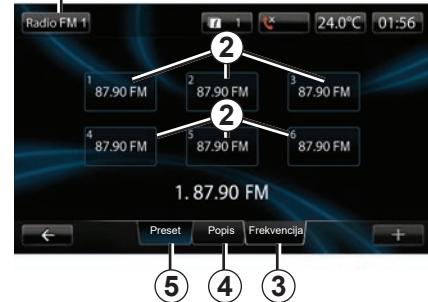
Odabir radio postaje FM ili AM

Postoje različiti načini odabira radijskih postaja.

Nakon odabira željene valne duljine, odaberite način rada pritiskom na karticu **3**, **4** ili **5**. Na raspolaganju su tri načina pretraživanja:

- način "Frekvencija" (kartica **3**);
- način "Popis" (kartica **4**);
- način "Preset" (kartica **5**).

Te načine rada možete mijenjati putem komande na kolu upravljača.



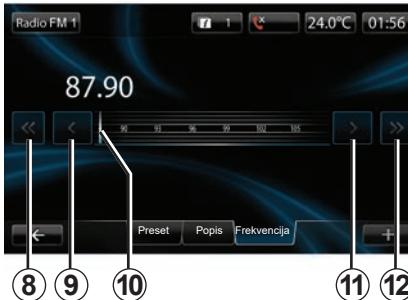
način rada "Preset"

Ovaj način rada vam omogućuje pozivanje stanica koje ste prethodno memorirali (pogledajte članak "Memoriranje postaje" u ovom poglavljju).

Pritisnite na tipke **2** (numerirane brojevima od 1 do 6) za odabir upamćenih radijskih postaja.

upamćenu radijsku postaju možete promijeniti i putem komande na kolu upravljača.

SLUŠANJE RADIJA (2/5)



način rada “Popis”

U ovom se načinu rada prikazuje popis dostupnih radijskih postaja. Potonje su popisane abecednim redoslijedom (samo za frekvencijski pojas FM).

Pritisnite **6** ili **7** za prikaz svih radijskih postaja ili kliznите prstom po multimedijiskom zaslonu.

Za provedbu ažuriranja ovog popisa pogledajte sljedeće stranice.

Nazivi radijskih postaja čiju frekvenciju ne koristi sustav RDS ne pojavljuju se na zaslonu. Navedena je samo njihova frekvencija i poredana na početku popisa.

način rada “Frekvencija”

Ovaj način rada omogućuje ručno ili automatsko traženje postaja pretraživanjem odabranog frekvencijskog raspona.

Za pretraživanje frekvencijskog raspona:

- pomičite se prema naprijed ili nazad u ručnom načinu rada po frekvencijama uzastopnim pritiskanjem **9** ili **11**;
- pomičite se prema naprijed ili nazad u automatskom načinu rada (traženje) do sljedeće postaje pritiskom na **8** ili **12**.
- pomičite se direktno prema naprijed ili nazad odabirom klizača **10** kako biste pronašli željenu frekvenciju.

Za odabir radio stanice DR (zemaljski digitalni radio)

Postoje različiti načini odabira radijskih postaja.

Nakon odabira željene valne duljine, odaberite način rada pritiskom na karticu **15** ili **16**.

Moguća su dva načina pretraživanja:

- način “Popis” (kartica **15**);
- način “Preset” (kartica **16**).

Te načine rada možete mijenjati putem komande na kolu upravljača.

SLUŠANJE RADIJA (3/5)

način rada “Popis”

U ovom se načinu rada prikazuje popis dostupnih radijskih postaja.

Pritisnite **13 ili 14** za prikaz svih radijskih postaja ili kliznite prstom po multimedijском zaslonu.

Za provedbu ažuriranja ovog popisa pogledajte sljedeće stranice.

način rada “Preset”

Ovaj način rada vam omogućuje pozivanje stanica koje ste prethodno memorirali. Za više informacija pogledajte članak “Memoriranje postaje” u ovom poglavljju.

Pritisnite tipke (numerirane brojevima od 1 do 6) za odabir upamćenih radijskih postaja. Upamćenu radijsku postaju možete promijeniti i putem komande na kolu upravljača.

Kontekstualni izbornik “+”

FM ili AM

U jednom od tri načina pritisnite “+” za:

- promjenu izvora (Radio, USB, SD...);
- dodavanje postaje u favorite;
- pohranite stanicu kao prethodno upamćenu;
- prikaz tekstuálnih informacija;
- pristup izbornicima za podešavanje radija.

Memoriranje postaje

U načinu “Frekvencija” ili načinu “Popis” pritisnite “+”, a zatim “Spremi stanicu”.

Možete pritisnuti i jednu od unaprijed postavljenih tipki i držati tako sve dok ne začujete zvučni signal.

Moguće je memorirati do 6 radijskih postaja za svaku valnu duljinu.

Tekstualne informacije (radio tekst)

Neke FM radijske postaje emitiraju tekstuálne informacije koje se odnose na program koji se sluša (npr.: naziv pjesme).

Napomena: ove informacije dostupne su samo na određenim radijskim postajama.

DR (zemaljski digitalni radio)

U jednom od tri načina pritisnite “+” za:

- promijenite izvor (radio, USB, SD itd.);
- Spremi stanicu;
- prikaz radio teksta;
- Pristup digitalnim radijskim uslugama;
- pristup izbornicima za podešavanje.

Memoriranje postaje

U načinu rada “Popis” pritisnite “+” te “Spremi stanicu”.

Možete pritisnuti i zadržati jednu od unaprijed postavljenih tipki i držati tako sve dok ne začujete zvučni signal.

Moguće je memorirati do 6 radijskih postaja.

SLUŠANJE RADIJA (4/5)

Tekstualne informacije (radio tekst)

Neke DR radijske postaje emitiraju tekstualne informacije koje se odnose na program koji se sluša (npr.: naziv pjesme).

Napomena: ove informacije dostupne su samo na određenim radijskim postajama.

Usluge digitalnog radija

U kontekstualnom izborniku pritisnite "Usluge digitalnog radija" kako biste pristupili sljedećim uslugama:

- "EPG";
- "Intellitext";
- "Dijaprojekcija".

Vodič programa EPG (DR)

Dok je ova funkcija uključena vaš audio sustav omogućuje prikazivanje programa sljedećih emisija tog dana postaje.

Napomena: ove informacije dostupne su samo za tri sljedeća vremenska razdoblja odabrane postaje.

Funkcija Intellitext (DR)

Ova vam funkcija omogućuje pristup tekstualnim informacijama radija koje snimaju neke postaje. Možete prikazati tekst kako biste prikazali novosti (gospodarstvo, politika, zdravlje, vremenska prognoza, sportski rezultati).

Dijaprojekcija

Ova funkcija omogućuje očitavanje svih fotografija u dijaprojekciji.

Podešavanja radija

FM

U jednom od tri načina pritisnite "*", a zatim "Radio" za pristup izborniku podešavanja radija. U postavkama radija moguće je postaviti parametre sljedećim elementima:

- praćenje FM radijske postaje;
- uključivanje/isključivanje emitiranja informacija o stanju u prometu;
- uključivanje/isključivanje tematskog pretraživanja programa;
- ažuriranje popisa radijskih postaja.

Praćenje FM (RDS-AF) radijske postaje

Frekvencija "FM" radijske postaje može se mijenjati ovisno o geografskom području.

Za slušanje iste radijske postaje za cijelo vrijeme trajanja vožnje uključite funkciju "RDS-AF" kako bi vaš audio sustav automatski pratio promjene frekvencije.

SLUŠANJE RADIJA (5/5)

Napomena: sve radijske postaje ne omogućuju ovaj način praćenja.

Loš prijem ponekad može uzrokovati nenađane i neugodne promjene frekvencije. Tada isključite praćenje radijske postaje.

Za uključivanje/isključivanje ove funkcije pogledajte poglavlje "Podešavanja audio sustava".

Informacije o stanju u prometu (i Traffic)

Kad je ta funkcija uključena, vaš audio sustav prekida izvor u tijeku i omogućuje automatsko slušanje informacija o stanju u prometu u trenutku njihovog emitiranja na pojedinim FM radijskim postajama.

Traženje tematskih programa (PTY)

Kad je ta funkcija uključena, vaš audio sustav omogućuje prikazivanje vrste programa (vijesti, sport...) koji se trenutno emitiraju.

Ažuriranje popisa radijskih postaja

Odaberite ovaj izbornik za ažuriranje popisa radijskih postaja.

DR (zemaljski digitalni radio)

U jednom od tri načina pritisnite "+" za pristup postavkama radija. U postavkama radija moguće je postaviti parametre sljedećim elementima:

- "AF" (alternativna frekvencija);
- "i-Traffic" (program Promet);
- "PTY" (vrsta programa);
- "Simulcast"
- "i-Announcement"
- "Ažuriranje popisa" (DR).

Praćenje DR (AF) radijske postaje

DR radijska postaja može se mijenjati ovisno o zemljopisnom području. Za slušanje iste radijske postaje za cijelo vrijeme trajanja vožnje uključite funkciju AF kako bi vaš audio sustav automatski pratio promjene postaje.

Napomena: sve radijske postaje ne omogućuju ovaj način praćenja.

Loš uvjeti prijema ponekad mogu uzrokovati nenađane i neugodne promjene. Tada isključite praćenje radijske postaje.

Informacije o stanju u prometu (i Traffic)

Dok je ova funkcija uključena, vaš audiosustav prekida izvor u tijeku i omogućuje automatsko slušanje informacija o stanju u prometu u trenutku njihovog emitiranja na pojedinim DR radijskim postajama.

Traženje tematskih programa (PTY)

Kad je ova funkcija uključena, vaš audiosustav omogućuje prikazivanje vrste programa (vijesti, sport...) koji se trenutačno emitiraju.

Simulcast

Ova funkcija omogućuje prebacivanje postaje DR na istu postaju FM prilikom smanjenja signala.

i-Announcement

Ova funkcija omogućuje prikaz informacija (vremenska prognoza itd.).

Ažuriranje popisa (DR).

Ova vam funkcija omogućuje ažuriranje svih radijskih postaja u području u kojem se nalazite.



Pristup medijima

Ovaj izbornik omogućuje slušanje glazbe iz vanjskog izvora (audio CD, USB, SD kartica itd.).

Na glavnom izborniku pritisnite "Multimediji", a zatim "Mediji". Odaberite izvor ulaza povezanog na sustav za pristup audio datotekama sa sljedećeg popisa:

- CD audio;
- USB;
- SD kartica;
- pomoćna utičnica;
- Bluetooth® spajanje.

Isporučena SD kartica ne prepoznaće multimedijski sustav kao vanjski izvor za reprodukciju glazbe. Uklonite isporučenu SD karticu i umetnite novu SD karticu koja sadrži vašu glazbu. Korištenje vanjske SD kartice onemogućuje korištenje sustava navigacije.



Iz glavnog izbornika možete:

- pristupiti izravno mapama audiozapisa;
- pristupiti datotekama, glazbenim brojevima, žanrovima, izvođačima, albumima i popisima za reprodukciju;
- pristupiti datotekama i/ili mapama audio zapisa.

Napomena: možete odabrati samo dostupne izvore. Nedostupni izvori su obojani sivo.

Reprodukcia

Možete odabratizmeđu reprodukcije svih pjesama ili samo jedne pjesme.

Tijekom reprodukcije pjesme, možete:

- pristupiti prethodnoj pjesmi pritiskom na **1**;
- pauzirati pritiskom na **2**;
- pristupiti sljedećoj pjesmi pritiskom na **3**;
- prikazati traku za prikaz informacija **4**;
- pristupiti popisu za reprodukciju u tijeku **5**;
- odabratinovu glazbu **6**.

Kontekstualni izbornik “+”

Tijekom reprodukcije, kontekstualni izbornik “+” omogućuje:

- promjenju izvora;
- traženje novog uređaja;
- pristup parametrima zvuka.

ČITAC FOTOGRAFIJA



Pristup fotografijama

U izborniku "Multimediji" odaberite "Slike", a zatim odaberite priključeni izvor (SD karticu, USB itd.) da biste pristupili fotografijama. Sustav vam predlaže dva načina očitavanja:

- "očitavanje svih fotografija";
- "očitavanje jedne fotografije".

Napomena: sustav ne može očitavati neke formate.

Opcije u mapama

U popisu mapa/fotografija pritisnite "+" za:

- promjenu izvora;
- pristup izbornicima za podešavanje fotografija.

Napomena: više informacija o kompatibilnim formatima fotografija potražite kod Predstavnika marke.



Reprodukcijska

Možete odabrati očitavanje svih fotografija u dijaprojekciji ili očitavanje samo jedne fotografije.

Tijekom očitavanja jedne fotografije, možete:

- pristupiti prethodnoj fotografiji pritiskom na 1;
- pristupiti sljedećoj fotografiji pritiskom na 2;

- mijenjati između načina rada minijatura i prikaza preko cijelog zaslona pritiskom na 3;
- provesti novi odabir fotografija pritiskom na 4.

Kontekstualni izbornik “+”

Tijekom reprodukcije fotografije/dijaporame fotografija, pritisnite "+" za:

- promjenu izvora;
- pristup izbornicima za podešavanje fotografija.

Fotopodešavanja

U kontekstualnom izborniku upotrijebite "Postavke slike" za:

- promijeniti vrijeme prikaza svakoj fotografiji u dijaporami;
- promijeniti vrstu prikaza (uobičajeno ili preko cijelog zaslona).

Pritisnite "Gotovo" za spremanje izmjena.

Napomena: prema zadanim postavkama, prikaz je u uobičajenom načinu rada.

Multimedjni sustav ne prepoznaje isporučenu SD karticu kao vanjski izvor za prikaz fotografija. Uklonite isporučenu SD karticu i umetnute novu SD karticu koja sadrži vaše fotografije. Korištenje vanjske SD kartice onemogućuje korištenje sustava navigacije.

Čitanje fotografija moguće je samo dok je vozilo zaustavljeno.

ČITAC VIDEOZAPISA



Pristup videozapisima

U izborniku "Multimediji", pritisnite "Video", a zatim odaberite priključeni izvor (SD kartica, USB itd.) da biste pristupili videozapisima. Sustav vam predlaže dva načina očitavanja:

- "čitanje svih videozapisa";
- "čitanje jednog videozapisa".

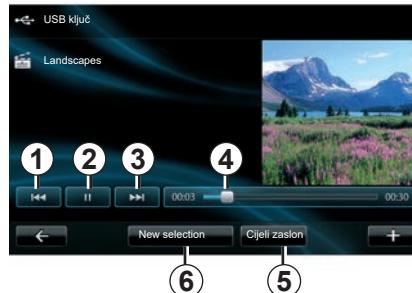
Napomena: sustav ne može očitavati neke formate.

Opcije u mapama

U popisu mapa/videozapisa, pritisnite "+" za:

- promjenu izvora;
- pristup podešavanjima videozapisa.

Napomena: više informacija o kompatibilnim videoformatima potražite kod Predstavnika marke.



Reprodukcijska

Možete odabrati između čitanja svih videozapisa i čitanja jednog videozapisa.

Tijekom čitanja videozapisa možete:

- pristupiti prethodnom videozapisu pritiskom na 1;
- pauzirati pritiskom na 2;

Multimedjni sustav ne prepoznaje isporučenu SD karticu kao vanjski izvor za reprodukciju videozapisa. Uklonite isporučenu SD karticu i umetnite novu SD karticu koja sadrži vaše videozapise. Korištenje vanjske SD kartice onemogućuje korištenje sustava navigacije.

- pristupiti sljedećem videozapisu pritiskom na 3;
- prikazati traku za prikaz informacija 4;
- postaviti videozapis u način rada preko cijelog zaslona 5;
- "Novi odabir" videozapisa pritiskom na 6.

Kontekstualni izbornik "+"

Tijekom čitanja videozapisa pritisnite "+" za:

- promjenu izvora;
- pristup podešavanjima videozapisa.

Parametri

U parametrima možete odabrati vrstu prikaza uobičajeno (preko pola zaslona) ili preko cijelog zaslona.

Pritisnite "Gotovo" za potvrdu.

Napomena: prema zadanim postavkama, način prikaza je u uobičajenom načinu rada.

Čitanje videozapisa moguće je samo dok vozilo stoji.

PODEŠAVANJA MULTIMEDIJALNOG SUSTAVA (1/2)



Pristupite podešavanju multimedijalnog sustava

U izborniku "Multimediji" pritisnite "Postavke", a zatim element koji želite izmijeniti:

- "Zvuk";
- "Radio";
- "Mediji"
- "Slike";
- "Video".



"Zvuk"

Ovaj izbornik omogućuje vam podešavanje različitih parametara zvuka:

- "**Prostorno određenje**", za podešavanje raspodjele zvuka u vozilu;
- "**Bass/Treble**", da podesite razinu visokih i niskih tonova. Kada ste sve podesili, pritisnite gumb "Gotovo" kako biste potvrdili svoje promjene;
- "**AGC Arkamys**", za ujednačavanje glasnoće zvuka između dvije pjesme;
- "**Bass Boost Arkamys**" za uključivanje/isključivanje pojačavanja dubokih tonova.



"Radio"

Ovaj izbornik omogućuje podešavanje parametara radija:

- uključivanje/isključivanje pretraživanja alternativnih frekvencija;
- Uključite/isključite "i-traffic";
- uključivanje/isključivanje vrste programa;
- ažuriranje popisa upamćenih radio stanica.



"Mediji"

Ovaj izbornik omogućuje podešavanje multimedijalnih parametara:

- uključivanje/isključivanje prikaza omota albuma;
- upravljanje povezanim Bluetooth® uređajima.

PODEŠAVANJA MULTIMEDIJALNOG SUSTAVA (2/2)



“Slike”

Ovaj izbornik omogućuje podešavanje multimedijalnih parametara:

- postavljanje vremena prikazivanja svake slike u dijaprojekciji;
- konfiguiranje zadanog prikaza slika.



“Video”

Taj vam izbornik omogućuje postavljanje vrste prikaza videozapisa:

- “Normalni prikaz”;
- “Cijeli zaslon”.

UPARIVANJE, UKLANJANJE TELEFONA S POPISA UPARENIH UREĐAJA (1/2)



Pristupanje izborniku telefona

Na glavnom izborniku pritisnite "Telefon".

Napomena: ako nijedan telefon nije uparen sa sustavom, "Postavke" je jedina dostupna rubrika.

Uparivanje prvog telefona

Kako biste uparili telefon s navigacijom R-Link, na raspolaganju su vam dva načina uparivanja.

Prvi način uparivanja iz R-LINK

Uključite povezivanje Bluetooth® vašeg telefona i podešite stanje na "vidljivo".

Popis kompatibilnih telefona potražite na web-mjestu <https://renault-connect.renault.com>.



Na zaslonu se prikazuje poruka u kojoj vam je ponuđeno traženje uređaja.

Pritisnite "Da" i multimedijalni će sustav početi tražiti telefone.

Na popisu odaberite svoj telefon. Ovisno o modelu i ako to sustav traži, unesite kod Bluetooth® u telefon za uparivanje s multimedijalnim sustavom ili potvrdite upit za uparivanje. Telefon može tražiti odobrenje za dijeljenje kontakata i popisa poziva, prihvatiće dijeljenje da biste imali te informacije u multimedijalnom sustavu.

Drugi način uparivanja s telefona

Aktivirajte vezu R-LINK na svojem telefonu i postavite njezin status na "vidljivo".

Pokrenite traženje uređaja Bluetooth® na svom telefonu.

Odaberite "Renault R-Link" na popisu svojeg telefona.

UPARIVANJE, UKLANJANJE TELEFONA S POPISA UPARENIH UREĐAJA (2/2)

Uparivanje novog telefona

U telefonu uključite povezivanje Bluetooth®.

U izborniku "Telefon" pritisnite "Podešavanja" te potom "Upravljanje uređajima".

U popisu uparenih telefona izbornika "Upravljanje uređajima" pritisnite gumb "Dodavanje uređaja" kako biste dodali telefon na popis.

Uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja

U glavnom izborniku odaberite "Telefon", "Postavke" i nakon toga "Upravljanje uređajima".

Na popisu uparenih telefona u izborniku "Upravljanje uređajima" pritisnite gumb na skočnom izborniku, a zatim "Izbriši uređaj(e)". Odaberite uređaj za koji želite ukloniti uparivanje na zaslonu multimedij-skog sustava, a zatim pritisnite "Izbriši".



Iz sigurnosnih razloga ove zahvate vršite dok je vozilo zauštevljeno.

POVEZIVANJE, ODSPAJANJE TELEFONA

Povezivanje uparenog telefona

Nijedan telefon ne može se povezati sa sustavom za telefoniranje u načinu rada slobodne ruka ako prethodno s njim nije uparen. Pogledajte članak "Uparivanje telefona" poglavija "Uparivanje telefona, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja".

Vaš telefon mora biti povezan sa sustavom za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke za pristup svim ovim funkcijama.



Automatsko povezivanje

Sustav telefoniranja u načinu rada slobodne ruke nakon paljenja vozila traži uparene telefone u blizini (ako je uključeno Bluetooth® povezivanje).

Pretraživanje započinje sa zadnjim uparenim telefonom.

Napomena: preporučuje se da prihvativate automatsko prepoznavanje uređaja.

Ručno povezivanje (promjena spojenog telefona)

U izborniku "Telefon" pritisnite "Postavke" i zatim "Upravljanje uređajima". Prikazat će se popis već uparenih telefona.

Odaberite telefon koji želite dodati s popisa te pritisnite "Dodavanje uređaja".

Odspajanje telefona

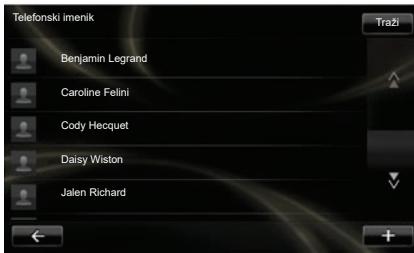
U izborniku "Telefon" pritisnite "Postavke" i zatim "Upravljanje uređajima".

S popisa odaberite telefon koji želite odspojiti.

Isključivanje telefona također uzrokuje odspajanje telefona.

Napomena: ako u trenutku odspajanja telefona razgovarate, razgovor će automatski biti prebačen na vaš telefon.

UPRAVLJANJE TELEFONSKIM IMENIKOM



Učitavanje telefonskog imenika

Po zadanim postavkama, nakon uparivanja i spajanja telefona, sinkronizacija kontakata počinje automatski. Multimedijalni sustav upozorava da će se podaci mobilnog uređaja ažurirati kada se završi sinkronizacija.

Za isključivanje automatske sinkronizacije pogledajte članak "Podešavanja telefona" u ovom dokumentu.

Memorija sustava ograničena je i s telefona se možda neće uvesti svi kontakti.

Napomena: kontakti spremljeni na kartici SIM telefona nisu vidljivi. Vidljivi su samo kontakti spremljeni na telefonu.

Napomena: za pristup telefonskom imeniku u multimedijalnom sustavu, potrebno je dopustiti dijeljenje podataka na vašem telefonu. Pogledajte članak "Uparivanje, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja" kao i knjižicu vašeg telefona.

Dodavanje kontakta na stranicu Favoriti

Na izborniku "Telefon" odaberite "Telefonski imenik", pa kontakt kojeg treba dodati pomoću multimedijalskog sustava. Zatim pritisnite izbornik "+" i "Dodavanje u favorite".

Napomena: na početnoj stranici pritisnite tipku "Favoriti" za pristup omiljenim brojevima.

Povjerljivost podataka

Popis kontakata svakog telefona čuva se u memoriji sustava za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke.

Zbog povjerljivosti podataka, učitani imenik postaje vidljiv tek nakon povezivanja odgovarajućeg telefona.

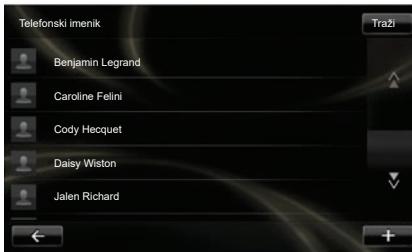


Ažuriranje izbornika

Možete ručno ažurirati kontakte s vašeg telefona u imeniku sustava za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke putem opcije Bluetooth® (ako vaš telefon to podržava).

U izborniku "Telefon" odaberite "Telefonski imenik", a nakon toga izbornik "+" i pritisnite "Ažuriraj podatke telefona".

POZIVANJE, PRIMANJE POZIVA (1/2)



U izborniku "Telefon" moguće je izvršiti poziv birajući:

- kontakt iz popisa;
- broj iz popisa poziva;
- tipkovnicu za unos broja.

Napomena: na početnoj stranici pritisnite "Favoriti" za pristup svojim omiljenim brojevima.

Napomena: iz sigurnosnih razloga, odaberite sustav glasovnog prepoznavanja ☎. Pogledate poglavlje "Upotreba glasovnog prepoznavanja".



Pozivanje iz imenika

Ako je telefon spojen sa sustavom, u izborniku "Telefon" pritisnite "Telefonski imenik".

Odaberite kontakt (ako kontakt ima više brojeva, pitat će vas se da odaberete broj koji želite nazvati), poziv započinje automatski nakon što pritisnete broj kontakta.

Popis poziva			Traži
Caroline Felini	06 87 65 43 21	22:15	
Benjamin Legrand	06 12 34 56 78	16:32	
Benjamin Legrand	06 12 34 56 78	13:37	
Simoes de Almeida	06 58 36 90 14	11:08	
Daisy Wiston	06 56 78 90 12	8:58	

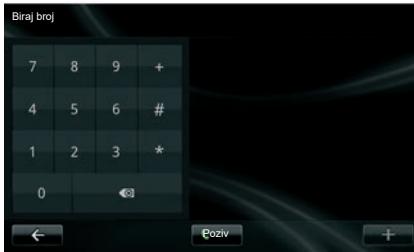


Pozivanje iz zapisnika

Ako je telefon spojen sa sustavom, u izborniku "Telefon" pritisnite "Popis poziva".

Pritisnite jednu od četiri kartice, te odaberite kontakt/broj koji želite nazvati za uspostavu poziva.

POZIVANJE, PRIMANJE POZIVA (2/2)



Pozivanje unosom broja

Ako je telefon spojen sa sustavom, u izborniku "Telefon" pritisnite "Biraj broj".

Unesite broj pomoću numeričke tipkovnice i zatim pritisnite "Poziv".

Primanje poziva

Prilikom primanja poziva prikazuje se zaslon primanja poziva sa sljedećim informacijama o pozivatelju:

- broj telefona kontakta (ako se on nalazi u vašem imeniku ili na popisu omiljenih brojeva);
- broj telefona pozivatelja (ako broj nije u vašem imeniku);
- "Skriveni broj" (ako se broj telefona ne može prikazati).

Odgovoriti

Da biste odgovorili na poziv, pritisnite "Javi se".

Pritisnite "Završi poziv" da završite poziv.
poziv možete preuzeti i prekinuti i upotrebom komande na kolu upravljača.

Odbijanje poziva

Da biste odbili dolazni poziv, pritisnite "Odbaci" i pozivatelj će biti preusmjeren na govornu poštu.

Stavljanje poziva na čekanje

Pogledajte poglavje "Za vrijeme trajanja poziva".



Upotreba pretinca govorne pošte

Ako je telefon spojen sa sustavom, u izborniku "Telefon" pritisnite "Konfiguracija glasovne pošte".

Konfiguriranje pretinca govorne pošte

Ako govorna pošta nije konfigurirana, prikazat će se konfiguracijski zaslon. Odaberite broj pretinca govorne pošte vašeg telefonskog operatera.

Pozivanje pretinca govorne pošte

Ako je telefon spojen sa sustavom, u izborniku "Telefon" pritisnite "Konfiguracija glasovne pošte". Sustav poziva konfiguiranu govornu poštu.



Iz sigurnosnih razloga, ove zahvate vršite dok je vozilo zauzavljeno.

ZAPISNIK POZIVA



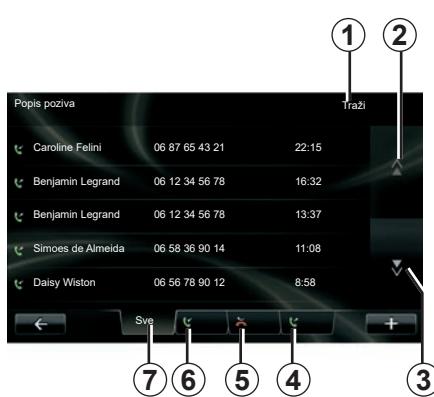
Pristup zapisniku poziva

Ako je telefon spojen sa sustavom, u izborniku "Telefon" pritisnite "Popis poziva".

Zapisnik poziva razvrstava različite pozive na četiri kartice:

- 7** Svi pozivi (dolazni, odlazni, propušteni);
- 6** dolazni pozivi;
- 5** propušteni pozivi;
- 4** odlazni pozivi.

Na svakom od popisa, kontakti se prikazuju od najnovijeg prema najstarijem.



Kretanje po zapisniku poziva

Pritisnite karticu da vidite njen sadržaj.

Pritisnite gumb "Gore" **2** i "Dolje" **3** za prikaz popisa poziva.

Kontakt možete potražiti pritiskom na gumb "Traži" **1**. Ako kontakt ima više brojeva, od vas će biti zatraženo da odaberete broj koji želite nazvati. Poziv počinje automatski nakon pritiska na broj kontakta.

Pritisnite jednu stavku iz popisa poziva za poziv dotičnog kontakta.

Više informacija potražite u poglavlju "Pozivanje, primanje poziva".

Ažuriranje zapisnika poziva

Pritisnite "+" i odaberite "Ažuriranje podataka telefona". Poruka će vas obavijestiti o ažuriranju podataka.

ZA VRIJEME TRAJANJA POZIVA



Za vrijeme trajanja poziva možete:

- podestiti glasnoću pritiskom na gumb komande na upravljaču vašeg vozila;
- prekinuti poziv pritiskom na "Završi poziv" ili gumbe među komandama na kolu upravljača vašeg vozila;

– staviti poziv na čekanje pritiskom na "+" i odabirom "Na čekanju". Za ponovno preuzimanje poziva na čekanju pritisnite "Nastavi";

– prebaciti razgovor na telefon pritiskom "+" te odabirom "Slušalica".

Napomena: neki se telefoni odspajaju sa sustava prilikom prebacivanja poziva.

Za vrijeme trajanja poziva također možete pristupati drugim funkcijama sustava (navigacija itd.):

- pritiskom na tipku za povratak na prethodni izbornik,
ili
- pritiskom na gumb za povratak na zaslon dobrodošlice vašeg multimedijskog sustava, a zatim "NAV".

Za više informacija pogledajte poglavlje "Predstavljanje komandi".

PODEŠAVANJA TELEFONA

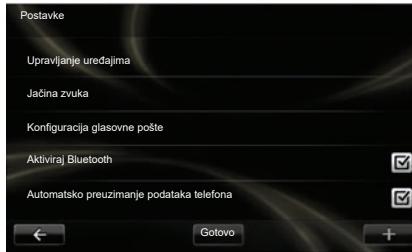


Pristup izbornicima za podešavanje telefona

U izborniku "Telefon" pritisnite "Postavke".

Dostupne su vam sljedeće mogućnosti:

- "Upravljanje uređajima";
- "Jačina zvuka";
- "Konfiguracija glasovne pošte";
- "Aktiviraj Bluetooth";
- "Automatsko preuzimanje podataka telefona".



"Aktiviraj Bluetooth"

Označite ovu opciju za uključivanje ili isključivanje Bluetooth® sustava za način rada slobodne ruke.

"Automatsko preuzimanje podataka telefona"

Označite ovu opciju za uključivanje ili isključivanje automatskog učitavanja podataka telefona u multimedijalni sustav.

"Upravljanje uređajima"

Pogledajte članak "Uparivanje telefona" u poglavljiju "Uparivanje telefona/uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja".

"Jačina zvuka"

Ova opcija omogućuje podešavanje razine zvuka sustava za način rada slobodne ruke i zvonjavu.

"Konfiguracija glasovne pošte"

Pogledajte članak "Konfiguiranje pretinca govorne pošte" u poglavljiju "Pozivanje, priimanje poziva".



Pristup izborniku Driving Eco

U glavnom izborniku pritisnite "Vozilo", a zatim "Driving Eco".

Izbornik "Driving Eco" omogućuje pristup sljedećim informacijama:

- "Putno izvješće";
- "Moji preferirani putovi";
- "Eko obuka".



"Putno izvješće"

Ovaj vam izbornik omogućuje prikaz podataka pohranjenih tijekom vašeg posljednjeg plana puta:

- "Prosječna potrošnja";
- "Prosječna brzina";
- "Ukupna potrošnja";
- "Ušteda energije" ili doseg vožnje;
- "Prosječne performanse eko vožnje";
- "Predviđanje kočenja";
- "Sposobnost prilagodbe brzine vozila".

Da biste sačuvali vaše podatke, pritisnite "Spremi" te odaberite vrstu putovanja sa sljedećeg popisa:

- "Kuća-posao";
- "Odmor";
- "Vikendi";
- "Putovanje";
- "Osobno".

Da biste ponovno početno postavili vaše podatke, pritisnite "Ponovo postavi". Od vas će u poruci biti zatraženo da potvrdite ponovno početno podešavanje podataka. Pritisnite "Da" za potvrdu, ili "No" za ponишavanje.



"Moji preferirani putovi"

Nakon što ste pohranili određeno putovanje (pogledajte informacije na "Putno izvješće"), ovaj izbornik prikazat će promjene za sljedeće kategorije:

- "Posljednji spremljeni put";
- "Kuća-posao";
- "Odmor";
- "Vikendi";
- "Putovanje";
- "Osobno".



"Eko obuka"

Ovaj izbornik procjenjuje vaš stil vožnje te, po potrebi, daje najbolje savjete za smanjenje potrošnje.

Za pristup tom izborniku pritisnite "Eko obuka" i pažljivo pročitajte savjete, klizno pomaknite stranice pritiskanjem na strelice prikaza.

POMOĆ PRI PARKIRANJU, SVJETLO ZA VOŽNJU UNAZAD (1/2)



Podešavanje jačine zvuka

U izborniku "Vozilo" odaberite "Postavke", pritisnite "Prepoznavanje prepreka" te u "Jačina zvuka" podešite jačinu zvuka pomoći pri parkiranju pritiskom na gume "–" 1 ili "+" 2.

Spremite i potvrdite odabire pritiskom gumba "Gotovo".



Pomoći pri parkiranju

Uključivanje/isključivanje

Na multimedijskom zaslonu možete uključiti ili isključiti pomoć pri parkiranju.

Na glavnom izborniku pritisnite "Vozilo", "Postavke", "Prepoznavanje prepreka", a zatim odaberite vrste pomoći koje želite uključiti ili isključiti među sljedećim mogućnostima:

- "Pomoć pri parkiranju unaprijed";
- "Rear park assist";
- "Pomoć pri bočnom parkiranju".

Spremite i potvrdite odabire pritiskom gumba "Gotovo".

Kamera za vožnju unazad

Podešavanja

U izborniku "Postavke" pritisnite "Prepoznavanje prepreka" i zatim "Postavke prikaza stražnje kamere". Taj izbornik omogućuje sljedeće:

- uključivanje ili isključivanje kamere za vožnju unatrag;
- uključivanje/isključivanje različitih vodiča (fiksnih i/ili mobilnih).

Spremite i potvrdite odabire pritiskom gumba "Gotovo".

Za više informacija o kameri za vožnju unazad, pogledajte knjižicu uputstava vašeg vozila.

POMOĆ PRI PARKIRANJU, KAMERA ZA VOŽNNU UNAZAD (2/2)

Podešavanje zaslona

U izborniku "Vozilo" odaberite "Postavke", pritisnite "Prikaz stražnje kamere" te podešite sljedeće parametre:

- jačina osvijetljenosti;
- boja;
- kontrast.

Spremite i potvrdite odabire pritiskom gumba "Done".



"Pomoć pri parkiranju"

Taj vam izbornik omogućuje postavljanje zadanog manevra parkiranja od sljedećih ponuđenih:

- "Paralelno";
- "Ortogonalno";
- "Kutno".

Za više informacija o funkciji "Pomoć pri parkiranju" pogledajte knjižicu uputstava vozila.

ELEKTRIČNO VOZILO (1/2)



Pristupite izborniku Električno vozilo

Na glavnom izborniku pritisnite "Vozilo", a zatim "Električno vozilo".

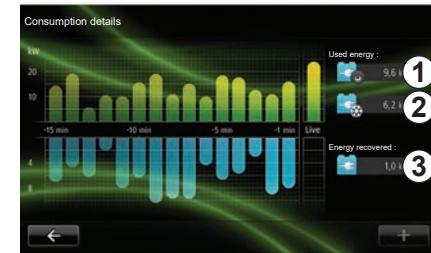
Ovaj izbornik omogućuje prikaz sljedećih informacija o električnim vozilima:

- "Protok energije";
- "Detalji potrošnje";
- "Raspored punjenja";
- "Tajmer komfora".



"Protok energije"

Ovaj vam izbornik omogućuje prikaz sheme vozila i prikazuje trenutke kada vozilo troši ili obnavlja energiju za punjenje pogonske baterije.



"Detalji potrošnje"

Ovaj izbornik može se koristiti za grafički prikaz potrošnje energije vozila (trenuci kada vozilo troši energiju ili je stvara za punjenje pogonske baterije) i usporedbu s posljednjih petnaest minuta vožnje.

Na desnoj strani zaslona prikazuju se:
1 potrošena energija;
2 potrošnja dodatne opreme (klima, radio...);
3 obnovljena energija.

ELEKTRIČNO VOZILO (2/2)



"Raspored punjenja"

Ovaj izbornik omogućuje planiranje vremena početka punjenja.
Možete odabrati:

- trenutno punjenje;
- programiranje po danu;
- programiranje po tjednu.

Napomena: punjenje počinje u programirano vrijeme ako je motor isključen i ako je vozilo priključeno na napajanje (uz pretplatu).

Za izmjenu programiranja punjenja (po tjednu), pritisnite gumb "Promijeni" koji se nalazi ispod "Kalendar". Pritisnite "Dodavanje rasporeda punjenja" da bi se otvorio prozor koji upravlja satom početka punjenja i satom kraja punjenja.

Potvrdite odabir pritiskom na "Gotovo".



"Tajmer komfora"

Ovaj izbornik omogućuje:

- isključivanje unaprijed postavljenog klimatiziranja zraka;
- podešavanje sata početka unaprijed postavljenog klimatiziranja zraka.

Pritisnite na jednu od tipki kako biste je uključili ili isključili.

Možete postaviti do dva unaprijed postavljena vremena klimatiziranja zraka. Za podešavanje vremena početka pritisnite "Promijeni".

Podesite vrijeme i pritisnite "Gotovo" za završetak.

TAKE CARE (1/2)



Pristupite izborniku “TAKE CARE”.

Sadrži ionizator zraka i sustav za provjeru kvalitete vanjskog zraka.



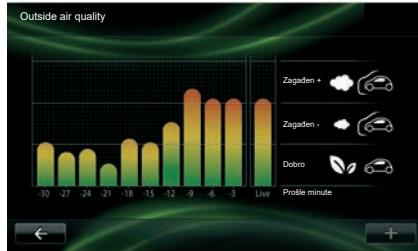
Možete uključiti/isključiti automatsko pokretanje označujući opciju “Pokreni ionizator pri svakom pokretanju vozila”. Pritisnite “Gotovo” za potvrdu odabira.

“Ionizator”

Uređaj za ionizaciju upotrebljava dva načina rada:

- “Čišćenje”: pomaže u smanjenju količine bakterija i alergenata prisutnih u zraku;
- “Relax”: stvara zdravu i opuštajuću atmosferu u vožnji širenjem iona;
- “Off” (kraj ispuštanja).

Nakon odabira načina rada, on će se automatski zaustaviti nakon trideset minuta.

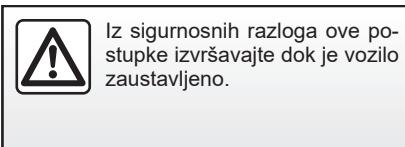


“Outside air quality”

Ovaj izbornik omogućuje prikaz grafikona kvalitete zraka.

Na grafikonu je prikazana procijenjena razina kvalitete vanjskog zraka u posljednjih petnaest minuta korištenja.

Tri piktograma označavaju razinu kvalitete zraka (ovisno o čistoći zraka):



PUTNO RAČUNALO / PODEŠAVANJA VOZILA



Onboard computer

U izborniku "Vozilo" odaberite "Onboard computer" za pristup sljedećim informacijama od zadnjeg ponovnog pokretanja:

- datum početka izračuna;
- ukupna kilometraža;
- prosječna brzina;
- prosječna potrošnja;
- ukupna potrošnja goriva ili energije.

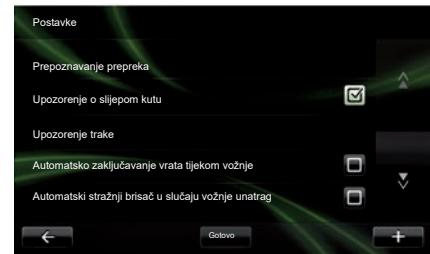
Kako biste ponovno početno podešili informacije putnog računala i instrumentne ploče, pritisnite "Ponovo postavi" i potvrdite pritiskom na "Da".



Postavke

U izborniku "Vozilo" odaberite "Postavke". Ovisno o razini opreme vozila, dostupna su sljedeća podešavanja:

- pomoći pri parkiranju;
- uključivanje/isključivanje upozorenja za mrtvi kut na vanjskim retrovizorima;
- upozorenje na izlazak iz prometnog traka;
- automatsko preklapanje retrovizora prilikom zaključavanja vozila;
- automatsko zaključavanje/otključavanje u vožnji;
- uključivanje/isključivanje brisača stražnjeg stakla prilikom uključivanja brzine za vožnju unatrag;
- uključivanje/isključivanje dnevnih svjetala;



- otključavanje vrata vozača prilikom otvaranja jednih vrata;
- uključivanje/isključivanje jednostavnog pristupa prilikom ulaska u vozilo ili izlaska iz njega;
- konfiguiriranje indikatora načina vožnje na instrumentnoj ploči;
- uključivanje instrumentne ploče prilikom punjenja akumulatora;
- uključivanje/isključivanje Driving Eco plana puta;
- uključivanje/isključivanje automatskog paljenja dugih svjetala.

PREDSTAVLJANJE IZBORNIKA USLUGE (1/2)



Pristupite izborniku "Moje usluge".

Na glavnom izborniku pritisnite "Moje usluge".

Izbornik "Moje usluge" omogućuje pristup sljedećim elementima:

- "R-LINK Store";
- "Navigacijske usluge";
- "Postavke";
- "E-vodič za R-LINK";
- "E-pošta";
- "Korisnički profili";
- "Renault Assistance";
- vašim aplikacijama.

Određene usluge dostupne su besplatno tijekom probnog razdoblja, nakon čega pretplatu možete produžiti putem R-LINK store ili na www.myrenault.com.

Skočni izbornik "+" omogućuje pristup sljedećim funkcijama:

- "Dodaj aplikaciju";
- "Provjera ažuriranja";
- "Postavke".



Predstavljanje trgovine "R-LINK Store"

R-LINK Store je trgovina aplikacija vašeg multimedijalnog sustava. Omogućuje vam kupnju aplikacija i pretplata na usluge putem zaštićenog mrežnog sustava.

Više informacija potražite u poglaviju "Preuzimanje i instalacija aplikacija iz trgovine R-LINK Store".



"Navigacijske usluge"

Pogledajte poglavje "Usluge navigacije".



"Postavke"

Ovaj izbornik obuhvaća alate za upravljanje aplikacijama i povezivanjima. Pogledajte poglavje "Usluge podešavanja" kako biste saznali više.

PREDSTAVLJANJE IZBORNIKA USLUGE (2/2)



“E-vodič za R-LINK”

U tom se izborniku nalaze sve upute na jednom mjestu. Možete ih pregledavati putem multimedijiskog sustava.



“Renault Asistencija”

Taj vam izbornik omogućuje pristup asistenciji tvrtke Renault.



“E-pošta”

Taj vam izbornik omogućuje pregled e-pošte, ali samo kada je vozilo zaustavljeno.



“Korisnički profili”

Taj vam izbornik omogućuje prilagodbu vlastitog korisničkog profila.

INSTALACIJA APLIKACIJA UZ R-LINK STORE (1/6)

R-LINK Store

R-Link Store je internetska trgovina u kojoj možete kupiti aplikacije, usluge i sadržaje. R-LINK Store dostupna je izravno iz vašeg multimedijalnog sustava ili putem računala spojenog na internet.

Na računalo morate instalirati softver R-LINK Toolbox da biste mogli preuzeti ažuriranja aplikacija i karata na SDkartici. Pogledajte odlomak "Učitavanje i instalacija aplikacija putem računala" u ovom poglavlju.

Napomena: neke proizvode iz trgovine možete kupiti isključivo putem računala povezanog na internet u trgovini R-LINK Store. U tom će se slučaju prikazati poruka kako bi vas o tome obavijestila. Pogledajte odlomak "Učitavanje i instalacija aplikacija putem računala" u ovom poglavlju.

Napomena: neke usluge i aplikacije se plaćaju. Za više informacija pogledajte opće uvjete prodaje.



Preuzimanje i instalacija aplikacija iz vašeg vozila

Na glavnom izborniku pritisnite "Usluge", a zatim "R-LINK Store".

Dostupne aplikacije i usluge sortirane su unutar tri kartice:

- "Odabir" je odabir aplikacija;
- "Najbolje aplikacije" je poredak aplikacija po njihovoj popularnosti;
- "Kategorije": prikazuje aplikacije po temama (zabava, karte itd.)

Odaberite aplikaciju za prikaz njenog opisa.

Skočni izbornik "+" **1** omogućuje pristup sljedećim funkcijama:

- "**Moji proizvodi**" prikazuju sažetak popisa kupljenih proizvoda i datum isteka preplate na spomenute proizvode;
- "**Pretraživanje**" omogućuje traženje proizvoda putem ključnih riječi;
- "**Ažuriranje**" se može koristiti za pretraživanje raspoloživih ažuriranja za aplikacije, usluge i instalirani sadržaji;
- "**Pravne informacije**" prikazuju pravne informacije o R-LINK Store.

Pritisnite gumb "Kupi" te zatim odaberite način plaćanja.

Dodatne informacije ovisno o vašoj zemlji potražite na stranici <https://renault-connect.renault.com>.

Raspoloživost opisanih usluga može se razlikovati.

INSTALACIJA APLIKACIJA UZ R-LINK STORE (2/6)

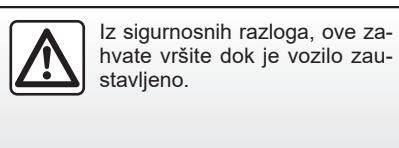


Napomena: ako želite je aplikacija koju želite preuzeti prevelika za dostupnu memoriju, gumb "Nabave" bit će zamijenjen gumbom "Kupnja nije ovlaštena". Ovaj proizvod može se kupiti samo u trgovini R-LINK Store putem računala. Pogledajte odlomak "Učitavanje i instalacija aplikacija putem računala" u ovom poglavljju.

Preuzimanje i instalacija aplikacija iz vašeg vozila (nastavak)

Multimedijijski sustav predlaže dvije vrste plaćanja: putem računa MY Renault, kreditnom ili debitnom karticom. Odaberite jednu od dvije opcije, označite kvadratič za prihvatanje općih uvjeta prodaje R-LINK Store pa priđite na plaćanje.

Napomena: unos valjane adrese e-pošte je obavezan. Na tu adresu primit ćete račun, kao i upute za upotrebu i instalaciju kupljene aplikacije.



INSTALACIJA APLIKACIJA UZ R-LINK STORE (3/6)

Plati putem računa MY Renault

Za plaćanje pomoću vašeg računa "MY Renault":

- Unesite adresu e-pošte i lozinku vašeg računa i pritisnite "OK".
- odaberite bankovnu karticu među karticama već povezanim s vašim računom ili dodajte novu;
- Unesite podatke o svojoj bankovnoj kartici, a zatim pritisnite "Gotovo".

Preuzimanje vaše aplikacije započinje odmah. Nakon preuzimanja ikona aplikacije prikazuje se u izborniku "Moje aplikacije".

Napomena: vrijeme preuzimanja aplikacije može varirati ovisno o veličini aplikacije i kvaliteti prijema na mobilnoj mreži.

Napomena: za upotrebu ove vrste plaćanja, prvo trebate stvoriti račun MY Renault. Pogledajte odlomak "Stvaranje računa za MY Renault" u ovom poglavlju.

Plaćanje kreditnom karticom

Unesite valjanu adresu e-pošte i pritisnite "OK".

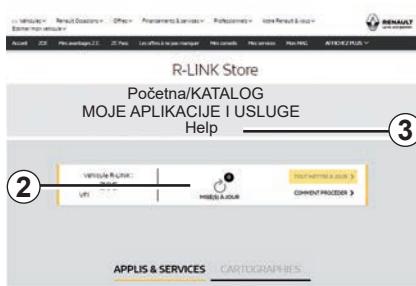
Unesite podatke o svojoj bankovnoj kartici, a zatim pritisnite "Gotovo".

Preuzimanje vaše aplikacije započinje odmah. Nakon preuzimanja ikona aplikacije prikazuje se u izborniku "Usluge".

Napomena: vrijeme preuzimanja aplikacije može varirati ovisno o veličini aplikacije i kvaliteti prijema na mobilnoj mreži.

Napomena: bankovni podaci koje ste unijeli u sustav prilikom kupnje mogu ostati pohranjeni. Za brisanje iz sustava pogledajte odlomak "Brisanje bankovnih podataka" u ovom poglavlju.

INSTALACIJA APLIKACIJA UZ R-LINK STORE (4/6)



Preuzimanje i instalacija aplikacija putem računala

Također možete preuzeti aplikacije na svoje računalo spojeno na internet (osobito velike aplikacije). Također možete upravljati aplikacijama na svojem računalu i prenijeti ih u vaš multimedijalni sustav preko kartice SD sustava.

Napomena: neki proizvodi mogu se kupiti samo preko računala spojenog na internet na web-mjestu www.myrenault.com.

Stvaranje računa MY Renault

Za kupnju i preuzimanje aplikacija preko računala spojenog na internet na stranici www.myrenault.com, prvo trebate izraditi račun MY Renault:

- s računala spojenog na internet, otvorite pretraživač, posjetite stranicu www.myrenault.com i odaberite vašu zemlju,
- Kliknite gumb "Registracija" i slijedite nazočene faze na internetskoj stranici za izradu vašeg računa MY Renault.

Napomena: prilikom stvaranja vašeg računa MY Renault trebat će vam VIN vozila i serinski broj multimedijalnog sustava.

Nakon što izradite račun moći ćete pregledavati katalog aplikacija i pretraživati ažuriranja za svoje proizvode.

Zasloni prisutni u knjižici nisu vezani ugovornom obavezom.

Pretraživanje ažuriranja

- Prijavite se na svoj račun MY Renault te odaberite izbornik "Ažuriranja" **2**.

Na web-mjestu prikazuju se ažuriranja dostupna za vaš multimedijalni sustav, aplikacije, kartografske podatke itd.

- Označite ažuriranja koja želite instalirati, a zatim slijedite postupak prikazan na zaslonu da biste ih spremili na karticu SD.

Napomena: prilikom sinkronizacije bit će vam ponuđena instalacija softvera R-Link Toolbox. Instalirajte taj softver za preuzimanje proizvoda i ažuriranja na zemljovidu SD.

Napomena: softver R-Link Toolbox možete preuzeti na računalo iz izbornika "Pomoć" **3** u trgovini R-Link Store.

Ovisno o robnoj marki i modelu vašeg računala, softver R-Link Toolbox se možda neće pravilno instalirati.

INSTALACIJA APLIKACIJA UZ R-LINK STORE (5/6)

Napomena: ažuriranja softvera multimedijalnog sustava moguća su samo s računala koje je spojeno na internet.

Napomena: za više informacija kliknite izbornik "Pomoć" 3 ili se obratite ovlaštenom predstavniku.

Preuzimanje aplikacija

- Na glavnem izborniku na web-mjestu MY Renault odaberite aplikaciju koju želite za kupnju i nakon toga odaberite "Kupi";
- Prihvatićte opće uvjete prodaje da biste preuzele aplikaciju;
- Pritisnite gumb "Odustani" za poništavanje postupka preuzimanja i povratak na stranicu opisa aplikacije;
- Slijedite upute na zaslonu da biste završili kupovinu.

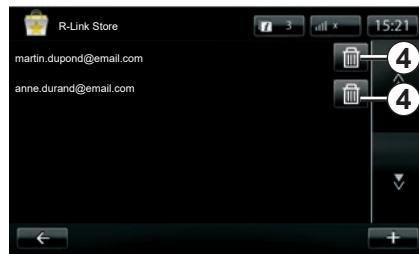
Napomena: tijekom finalizacije kupnje preporučuje se instalacija softvera R-Link Toolbox. Uvijek morate instalirati taj softver da biste preuzeли proizvode i ažuriranja kupljena i spremljena na karticu SD.

Instalacija aplikacija u vaš sustav pomoću kartice SD

Umetnите karticu SD svojeg multimedijalnog sustava u utor SD na računalu.

R-Link Toolbox – instalira ažuriranja za vaš sustav za navigaciju.

Nakon što se ažuriranja spreme, možete umetnuti SD karticu u multimedijalni sustav vozila.



Upravljanje osobnim informacijama

Sustav zadržava u memoriji unesene adrese e-pošte i bankovne podatke.

Brisanje adrese e-pošte

Nakon kupnje u trgovini R-Link Store, prilikom unosa adrese e-pošte, pritisnite gumb smješten na desnom kraju retka "E-pošta". Prikazuje se popis adresa e-pošte pohranjenih u sustavu.

Pritisnite gumb 4 nasuprot adrese koju želite izbrisati.

Adresa će se odmah izbrisati.

INSTALACIJA APLIKACIJA UZ R-LINK STORE (6/6)



“Vraćanje tvorničkih postavki”

Na glavnom izborniku pritisnite “Sustav”, a zatim “Postavke sustava”.

Ovaj izbornik omogućuje ponovo početno podešavanje svih parametara sustava i/ili brisanje svih osobnih podataka.

Dijeljenje podataka

Moguće je odobriti ili odbiti dijeljenje podataka nakon pokretanja sustava. Pogledajte članak “Uključivanje, isključivanje”.

Odbijanjem dijeljenja podataka prekida se veza s aplikacijama i uslugama.



Brisanje bankovnih podataka

Nakon izvršene kupnje putem bankovne kartice, u formularu potvrda kupnje, pritisnite “Plati putem već spremljene kartice”.

Prikazuje se popis bankovnih kartica spremljenih u sustav.

Pritisnite gumb 4 nasuprot bankovnih podataka koje želite izbrisati.

Bankovni će se podaci odmah izbrisati.

Napomena: vozilo mora biti spojeno na mobilnu mrežu za brisanje bankovnih podataka.

ANDROID AUTO™ (1/2)

Uvodna riječ

“Android Auto™” aplikacija je koju možete preuzeti sa svog pametnog telefona koji omogućuje upotrebu aplikacija na vašem telefonu sa zaslona multimedijalnog sustava.

Napomena: je li vaš pametni telefon kompatibilan s aplikacijom “Android Auto™” potražite na web-mjestu proizvođača ako ono postoji.



Prva upotreba

- Preuzmite i instalirajte “Android Auto™” aplikaciju s platforme za preuzimanje aplikacija na svoj pametni telefon;
- povežite svoj telefon s priključkom svojeg multimedijalnog sustava USB;
- otvara se prozor na zaslonu vašeg multimedijalnog sustava;
- Prihvativte zahtjev pritiskom na gumb “Da”;
- pritisnite gumb **1** na zaslонu multimedijalnog sustava vašeg vozila;

Funkcije aplikacije “Android Auto™” ovise o proizvođaču i modelu vašeg telefona. Dodatne informacije potražite na web-mjestu proizvođača ako ono postoji.

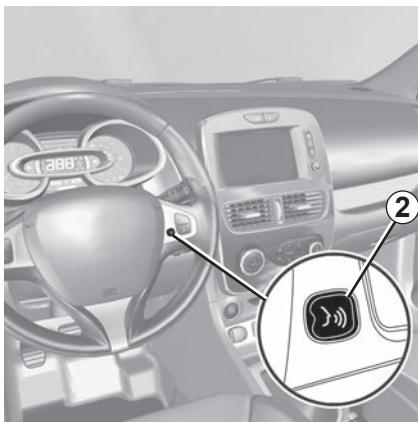
- otvara se prozor na zaslonu multimedijalnog sustava koji vas obavještava da morate prihvati odredbe o povjerljivost aplikacije na svojem pametnom telefonu da biste mogli upotrebljavati aplikaciju “Android Auto™”;
- potvrđite pritiskom na gumb “Prihvati” na telefonu;
- još jednom pritisnite gumb **1** na zaslонu multimedijalnog sustava svojeg vozila.

Aplikacija se pokreće na multimedijalnom sustavu.

Ako prethodno opisan postupak ne uspije, ponovite radnju.

Napomena: aplikacija “Android Auto™” radit će samo ako je vaš pametni telefon povezano s priključkom USB vašeg vozila.

ANDROID AUTO™ (2/2)



Kada se aplikacija "Android Auto™" uključi na multimedijalnom sustavu, pomoću gumba za glasovno prepoznavanje u svojem vozilu možete glasom upravljati nekim funkcijama svojeg pametnog telefona. Da biste to učinili, pritisnite i držite (približno tri sekunde) gumb **2** na upravljaču ili **3** na komandama stupa upravljača svojeg vozila (dodatne informacije potražite u poglavlju "Korištenje glasovnog prepoznavanja").



Napomena: kada koristite "Android Auto™" možete pristupiti sustavu za navigaciju i glazbenim aplikacijama na svom pametnom telefonu. Te aplikacija zamjenit će slične aplikacije koje su ugrađene u R-Link koje su već pokrenuta. Na primjer, može se koristiti samo aplikacija sustava za navigaciju, Android Auto™, ili aplikacija integrirana u vaš multimedijalni sustav.

Napomena: prilikom upotrebe aplikacije "Android Auto™", neke funkcije vašeg multimedijalnog sustava nastaviti će se izvoditi u pozadini. Na primjer, ako pokrenete "Android Auto™" i koristite sustav za navigaciju na svojem pametnom telefonu dok na multimedijalnom sustavu radi radio, radio će nastaviti emitirati.

Povratak na sučelje R-Link

Za povratak na sučelje sustava R-Link pritisnite gumb za povratak na početni zaslon multimedijinskog sustava (više informacija potražite u poglavlju "Predstavljanje komandi").

Ako upotrebljavate aplikaciju "Android Auto™", prijenos mobilnih podataka potrebnih za njen rad može dovesti do dodatnih troškova koji nisu uključeni u vašu telefonsku pretplatu.

MY RENAULT (1/5)

Uvodna riječ

“MY Renault” aplikacija je koju možete preuzeti sa svog pametnog telefona, a omogućuje primanje i slanje informacija koje se odnose na vaše vozilo, kao što su:

- preostali doseg vašeg vozila u kilometrima;
- zapisnik prijeđenih kilometara u danu, tjednu i godini;
- zapisnik putovanja od zadnjeg ponovnog postavljanja (prijeđeni kilometri, prosječna brzina, udaljenost puta, prosječna potrošnja goriva, potrošnja goriva i ocjena ekološke učinkovitosti);
- sažetak ocjene ekološke učinkovitosti;
- tlak guma vozila;
- mjesto na kojem je vozilo parkirano;
- zapisnik putovanja zadnjih trideset dana (datum, trajanje, potrošnja, udaljenost);

- slanje odredišta koje je već postavljeno u aplikaciji multimedijalnom sustavu vozila;
- u bilo kojem trenutku pregledajte svoje ugovore i podatke o vozilu;
- pristupite povijesti i rasporedu usluga;
- pronađite ovlaštenog zastupnika u svom području i dogovorite termin;
- razgovarajte sa stručnjacima kod ovlaštenog zastupnika;
- kontaktirajte pomoć koja je dostupna 24 h;
- i sl.

Preuzimanje i instalacija aplikacije “MY Renault” na pametni telefon

Da biste mogli preuzeti aplikaciju “MY Renault”, morate učiniti sljedeće:

- otvoriti platformu za preuzimanje aplikacije na pametnom telefonu;
- potražiti aplikaciju “MY Renault” pomoću trake za pretraživanje na platformi za preuzimanje aplikacije na pametnom telefonu;
- kliknuti “Preuzimanje” kada se aplikacija “MY Renault” pronađe.

Kada se preuzimanje završi, na pametnom telefonu prikazuje se nova ikona: “MY Renault”. Aplikacija “MY Renault” instalirana je na vašem pametnom telefonu.

Napomena: ako nemate račun “MY Renault”, u nastavku potražite upute za stvaranje računa.

MY RENAULT (2/5)

Stvaranje korisničkog računa pomoću aplikacije "MY Renault".

Da biste mogli koristiti aplikaciju "MY Renault", morate stvoriti korisnički račun. Da biste to učinili, odaberite:

- otvorite aplikaciju "MY Renault" na pametnom telefonu;
- na glavnom izborniku aplikacije odaberite "Stvoriti račun";
- popunite polja podacima koji su potrebni za stvaranje računa, a zatim potvrdite odabirom mogućnosti "Stvori račun" pri dnu zaslona.

Na zaslonu pametnog telefona prikazat će se poruka potvrde kojom se potvrđuje stvaranje računa. Na adresu e-pošte koju ste unijeli poslana je e-pošta s potvrdom.

- Potvrdite i aktivirajte račun klikom na vezu koja je prikazana u e-pošti da biste potvrdili stvaranje svojeg računa aplikacije "MY Renault".

Napomena: ako se na zaslonu pametnog telefona prikaže poruka pogreške, provjerite jeste li ispravno popunili polja s potrebnim informacijama.

Sačuvajte i sinkronizirajte svoj račun "MY Renault" s vozilom.

U aplikaciji "MY Renault":

- spojite se na vaš račun i kliknite "Dodajte vozilo";
- dodajte VIN (identifikacijski broj vozila) ili broj registracije vozila;
- pritisnite gumb "Sinkronizacija" za početak sinkronizacije pametnog telefona s vozilom kako biste imali koristi od povezanih usluga.

Napomena:

- ako želite sinkronizirati aplikaciju "MY Renault" s vozilom, morate biti prisutni u vozilu s uključenim multimedijskim sustavom koje je parkirano na području s mrežnom pokrivenošću;
- čak ako i ne sinkronizirate "MY Renault" aplikaciju s vozilom, i dalje ćete moći pristupiti servisnim pregledima.

Ako upotrebljavate aplikaciju "MY Renault", prijenos mobilnih podataka potrebnih za njen rad može dovesti do dodatnih troškova koji nisu uključeni u vašu telefonsku pretplatu.

MY RENAULT (3/5)

Osnovne funkcije aplikacije “MY RENAULT”:

“Doseg”

Ta funkcija omogućuje uvid u preostali doseg vozila u kilometrima.

“Putno računalo”

Ta funkcija omogućuje provjeru zapisa putovanja od zadnjeg vraćanja na nulu (“Prosječna brzina”, “Prijeđena udaljenost”, “Prosječna potrošnja goriva” itd.).

“Sustav nadzora prijeđenih kilometara”

Ta funkcija omogućuje uvid u dnevni, tjedni i godišnji broj prijeđenih kilometara.

“Tlakovi u gumama”

Ta funkcija omogućuje provjeru tlaka u gumama ili stanje guma vozila.

“Driving Eco”

Ta funkcija omogućuje prikaz ocjena ekološke učinkovitosti.

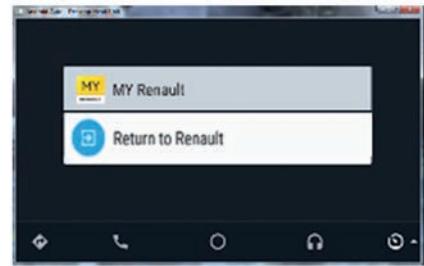
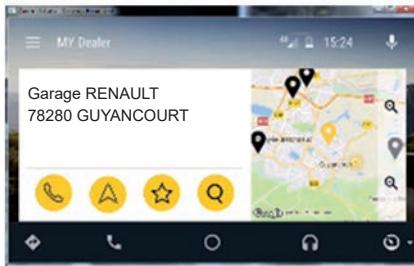
“Putovanja”

Ta funkcija omogućuje prikaz zapisa vaših putovanja tijekom zadnjih trideset dana.

“Moja kartica”

Ta funkcija omogućuje:

- pronalaženje mesta na koje ste parkirali vozilo;
- postavljanje odredišta koje će se poslati multimedijskom sustavu vozila;
- prolaženje preostalog puta pješice do krajnjeg odredišta s mesta na koje ste parkirali vozilo.



MY Renault u Android Auto™

Ova se funkcija može upotrebljavati za pristup MY Renault aplikaciji u Android Auto™ i za prikaz sljedećih informacija na zaslonu multimedijalnog sustava:

- Upravljajte vozilom;
- Pregledajte svoje ugovore i podatke;
- Pristupite povijesti i rasporedu usluga;
- Pronađite ovlaštenog zastupnika u svom području i dogovorite termin;
- ...

Uključivanje aplikacije MY Renault u Android Auto™

Za uključivanje aplikacije MY Renault u Android Auto™:

- preuzmite i instalirajte aplikaciju MY Renault. Pogledajte članak "Stvaranje korisničkog računa";
- pazite da dodate svoje vozilo na račun MY Renault. Pogledajte članak "Povezivanje računa MY Renault i vozila";
- pritisnite gumb **1** na zaslonu Android Auto™;

- kliknite izbornik MY Renault;
- potvrdite vezu pritiskom na "OK".

Iz sigurnosnih razloga možete provjeriti informacije MY Renault samo dok je vozilo zaustavljeno. Tijekom vožnje vozila, informacijski zaslon se prikazuje 5 sekundi prije automatskog prebacivanja na navigacijski zaslon.

MY RENAULT (5/5)

Obnavljanje usluge

MY Renault omogućuje vam pristup raznim uslugama: jamstva, održavanje, povezane usluge (ovisno o opremi).

Možete ih obnoviti izravno sa svojeg MY Renault računa koristeći:

- web mjesto <https://renault-connect.renault.com>;
- aplikaciju MY Renault.

S web mjesta MY Renault

Kako biste obnovili neku uslugu koja uskoro ističe, kliknite karticu "Renault CONNECT", a zatim odaberite "Moje usluge".

Nakon toga pritisnite "Obnovi" i slijedite upute korak po korak.

S aplikacije MY Renault

Kako biste obnovili jednu od svojih usluga koja uskoro ističe, kliknite karticu "Ugovori" na početnoj stranici.

Nakon toga kliknite "Pristupite trgovini" i slijedite upute korak po korak.

PODEŠAVANJA SUSTAVA



Pristupite izbornicima za podešavanje usluga

Na glavnom izborniku pritisnite "Usluge".

Izbornik "Postavke" omogućuje podešavanje sljedećih elemenata:

- "Applications manager";
- "Navigacijske usluge";
- "Ažuriranje aplikacija";
- "Postavke dijeljenja podataka".



"Applications manager"

Upovratelj aplikacija vam omogućuje brisanje podataka aplikacija, deinstalaciju aplikacija i čuvanje sljedećih informacija:

- "O";
- "Upotreba sustava";
- "Povjerljivost podataka".

Brisanje podataka aplikacije

Odaberite aplikaciju čije podatke želite izbrisati, odaberite prvu karticu, pritisnite "+" i zatim "Brisanje podataka aplikacije".

Brisanje aplikacije

Odaberite aplikaciju koju želite izbrisati, odaberite prvu karticu, pritisnite "+" i zatim "Brisanje aplikacije".

Napomena: originalne aplikacije za multi-medijalni sustav ne mogu se ukloniti.

Možete izbrisati samo korisničke podatke. Odaberite "+" pa "Očisti korisničke podatke".



"Ažuriranje aplikacija"

Ovaj izbornik omogućuje pretraživanje ažuriranja za instalirane aplikacije, ali za tu značajku potrebna vam je važeća pretplata.



"Postavke dijeljenja podataka"

Ovaj izbornik omogućuje uključivanje ili isključivanje dijeljenja podataka.

Napomena: u slučaju isključivanja dijeljenja podataka, neke aplikacije neće moći ispravno raditi.



"Navigacijske usluge"

Dodatne informacije potražite u poglaviju "Navigacijske usluge".

PODEŠAVANJA SUSTAVA (1/3)



Pristupite izbornicima za podešavanje sustava

Na glavnom izborniku pritisnite "Sustav".

Izbornik "Postavke sustava" omogućuje podešavanje sljedećih elemenata:

- "Jezik";
- "Zaslon";
- "Zvuk";
- "Sat";
- "Sigurnosna upozorenja";
- "Početni zaslon";
- "Tipkovnica";
- "Postavke mjernih jedinica";
- "Status i informacije";
- "Vađenje SD kartice";
- "Vraćanje tvorničkih postavki";
- "Postavke za Android Auto™".



"Jezik"

Ovaj izbornik omogućuje odabir jezika koji će se primijeniti za sustav. Odaberite željeni jezik, te glas.



"Zaslon"

Ovaj izbornik omogućuje podešavanje sljedećih parametara:

- "Svjetlina po danu";
- "Svjetlina po noći";
- "Automatski dnevni/noćni način rada": odaberite ovu opciju kako biste omogućili da zaslon automatski prijeđe iz noćnog načina rada u dnevni način rada. Sustav prelazi u noćni način rada kada je vanjska svjetlost slaba ili kada su svjetla upaljena;
- "Noćni način rada": odaberite ovu opciju kako bi zaslon prinudno prešao u noćni način rada.



"Zvuk"

Ovaj izbornik omogućuje podešavanje sljedećih parametara:



"Jačina zvuka"

Ta funkcija omogućuje postavljanje glavnih glasnoća zvuka:

- informacije o stanju u prometu;
- sustav slobodne ruke;
- zvonjava telefona;
- upute za navigaciju;
- umjetni glasovi;
- upozorenja iz aplikacije.

PODEŠAVANJA SUSTAVA (2/3)



“Glasnoća ovisna o brzini”

Ta funkcija omogućuje automatsko povećanje glasnoće ovisno o brzini vožnje.



“Postavke jačine glasa”

Upotrijebite ovu opciju za odabir vrste informacija koje daje glas sustava za navigaciju.



“Glas”

Ta funkcija omogućuje odabir glasa sustava. Pogledajte poglavlje “Jačina zvuka i glas” da biste saznali više.



“Sat”

Ovaj izbornik omogućuje parametrisanje sata sustava i formata njegovog prikaza. Preporučeno je koristiti automatske postavke.



“Sigurnosna upozorenja”

Taj izbornik omogućuje uključivanje ili isključivanje upozorenja koja emitira sustav. Označite kućice upozorenja koja želite uključiti.



“Početni zaslon”

Ovaj izbornik omogućuje konfiguriranje početnog zaslona.

Odaberite jednu konfiguraciju s popisa na lijevoj strani, desna strana zaslona prikazuje moguće promjene. Ovisno o opremi vašeg vozila, broj konfiguracija može biti smanjen. Kada ste odabrali konfiguraciju, pritisnite gumb “Gotovo” za potvrdu odabira.

PODEŠAVANJA SUSTAVA (3/3)



“Tipkovnica”

Ovaj izbornik omogućuje odabir vrste virtualne tipkovnice koju koristi sustav:

- odaberite abecedu među latinskom, grčkom, ciriličnom te pritisnite sljedeće;
- odaberite vrstu tipkovnice među ponuđenima te pritisnite “Gotovo” za potvrdu odabira.



“Postavke mjernih jedinica”

Taj izbornik omogućuje odabir vrste jedinice koja će se upotrebljavati za sljedeće elemente:

- “Jedinice udaljenosti”;
- “Prikaz koordinata”;
- “Temperaturne jedinice”;
- “Barometarske jedinice”.



“Status i informacije”

Ovaj izbornik omogućuje različite informacije o sustavu:

- informacije o verziji;
- status sustava GPS;
- stanje mreže;
- licence;
- autorska prava.



“Vraćanje tvorničkih postavki”

Izbornik vam omogućava brisanje svih obavijesti sustava.

Napomena: nakon početnog podešavanja, sustav se ponovno pokreće. Za promjenu jezika, pogledajte članak “Jezik” ovog poglavlja.



“Vađenje SD kartice”

Ovaj izbornik omogućuje sigurno izbacivanje kartice SD.

Za vađenje kartice SD iz otvora SD, pogledajte poglavljje “Kartica SD: upotreba, početno podešavanje”.



Postavke za Android Auto™

Taj izbornik omogućuje podešavanje postavki za aplikaciju “Android Auto™” i pristup uputama za aplikaciju na multimedijalnom sustavu vozila.

SMETNJE U RADU (1/3)

Sustav		
Opis	Uzroci	Rješenja
Multimedijski zaslon ne pali se.	Temperatura u unutrašnjosti niža je od -20 °C.	Uključite ventilaciju da se temperatura popne iznad -20 °C.
Ne prikazuje se niti jedna slika.	Zaslon je u stanju mirovanja.	Provjerite da zaslon nije u stanju mirovanja.
Ne čuje se nikakav zvuk.	Glasnoća je podešena na najmanju ili je uključena pauza.	Povećajte glasnoću ili isključite pauziranje.
Ne čuje se niti jedan zvuk s lijevog, desnog, prednjeg ili stražnjeg zvučnika.	Podešavanje balance ili fader nije ispravno provedeno.	Pravilno podesite balance ili fader zvuka.
Ne prikazuje se niti jedna karta.	SD kartica nije prisutna ili je oštećena.	Provjerite prisutnost SD kartice.

Telefon		
Opis	Uzroci	Rješenja
Ne čuje se nijedan zvuk ni zvonjava.	Mobilni telefon nije priključen ili povezan sa sustavom. Glasnoća je podešena na najmanju ili je uključena pauza.	Provjerite je li mobilni telefon priključen ili povezan sa sustavom. Povećajte glasnoću ili isključite pauziranje.
Pozivanje brojeva nije moguće.	Mobilni telefon nije priključen ili povezan sa sustavom.	Provjerite je li mobilni telefon priključen ili povezan sa sustavom. Otključajte tipkovnicu telefona.

SMETNJE U RADU (2/3)

Navigacija		
Opis	Uzroci	Rješenja
Položaj vozila na zaslonu ne odgovara njegovoj stvarnoj lokaciji ili kontrolno svjetlo GPS ostaje upaljeno u sivoj ili žutoj boji na zaslonu.	Neispravna lokacija vozila zbog prijema GPS.	Pomaknite vozilo tako da dobijete dobar prijem signala GPS.
Navodi na zaslonu ne odgovaraju stvarnosti.	SD kartica nije aktualizirana. Nema više ažuriranja za kartografiju	Učitavanje ažuriranja preko www.myrenault.com .
Informacije koje se odnose na stanje u prometu ne prikazuju se na zaslonu.	Navođenje nije uključeno. Preplata nije aktivna	Provjerite je li navođenje uključeno. Odaberite odredište i pokrenite navođenje.
Neke stavke izbornika nisu dostupne.	Ovisno o zadanoj naredbi, neke rubrike nisu dostupne.	
Glasovno navođenje nije dostupno.	Sustav za navigaciju ne uzima u obzir raskrsće. Glasovno navođenje ili navođenje je isključeno.	Povećajte glasnoću zvuka. Provjerite je li glasovno navođenje uključeno. Provjerite je li navođenje uključeno.
Glasovno navođenje ne odgovara stvarnoj situaciji.	Glasovno navođenje može varirati ovisno o okolišu.	Vozite u skladu sa stvarnim uvjetima.
Predloženi plan puta ne počinje ili ne završava na željenom odredištu.	Sustav nije prepoznao odredište.	Unesite ulicu koja se nalazi u blizini željenog odredišta.
Sustav automatski izračunava obilazak.	Prioriteti zadani u obliku područja koja treba izbjegavati, ili ograničenje u prometovanju, utječu na izračun plana puta.	Isključite funkcije "Podešavanje područja koja treba izbjegavati".

SMETNJE U RADU (3/3)

Glasovno prepoznavanje		
Opis	Uzroci	Rješenja
Sustav ne prepozna izgovorenu glasovnu naredbu.	Izgovorena glasovna naredba nije prepoznata. Isteklo je vrijeme za izgovor naredbe. Glasovnu naredbu ometa okolna buka. Korisnik je govorio nakon zvučnog signala bip.	Provjerite postoji li izgovorena glasovna naredba (pogledajte poglavje "Korištenje glasovnih naredbi") Izgovorite naredbu kad je to potrebno. Naredbe izgovarajte u tihom okruženju.

ABECEDNO KAZALO (1/2)

A

adresa.....	HR.28 → HR.32, HR.51
Android Auto™	HR.89 – HR.90, HR.94
autoradio	
automatski način rada	HR.54 → HR.58
automatsko memoriranje radio stanica	HR.54 → HR.58
odabir radio stanice	HR.54 → HR.58
predodabir radio stanica.....	HR.54 → HR.58
ručni način rada.....	HR.54 → HR.58

B

biranje broja.....	HR.68 – HR.69
boje.....	HR.97

D

detaljni opis puta.....	HR.35 → HR.39
dodatajni opis puta	HR.37 – HR.38, HR.40 → HR.42

E

ECO vožnja	HR.73
električno vozilo	
doseg vozila	HR.76 – HR.77
punjenje.....	HR.48 – HR.49, HR.76 – HR.77
električno vozilo.....	HR.46 – HR.47, HR.50

F

faza.....	HR.39
-----------	-------

G

glas	
isključiti.....	HR.33
uključiti	HR.33
glasovno prepoznavanje.....	HR.22 → HR.27, HR.90
glasovno upravljanje.....	HR.22 → HR.27, HR.90
gorivo	
potrošnja	HR.80

I

informacije o stanju u prometu	HR.40 → HR.42
ionizator zraka	HR.78 – HR.79

IZBORNIK.....	HR.15 → HR.18
izbornik telefona	HR.67

J

jačina zvuka.....	HR.33
jezik	
promjeniti.....	HR.97

K

kamera za vožnju unazad.....	HR.74 – HR.75
karta	
kartografski simboli	HR.34
pričak.....	HR.34, HR.43
skala.....	HR.34
karte	
SD	HR.3, HR.14, HR.59 → HR.61, HR.83 → HR.88, HR.99
komande	HR.5 → HR.13, HR.15 → HR.18
komunikacija.....	HR.71
kontekstualne tipke.....	HR.4, HR.15 → HR.18

M

magnetna igla.....	HR.34
mjere opreza za upotrebu.....	HR.3
Moj Renault	HR.91 → HR.95
MP3	HR.59
MP3 čitač.....	HR.59

N

navigacija.....	HR.28 → HR.32, HR.40 → HR.42
navođenje	
glasovno	HR.35 → HR.38
poništenje	HR.37
uključivanje	HR.28 → HR.32, HR.35

O

obilazak	HR.37 – HR.38, HR.40 → HR.42
odbijanje poziva	HR.68 – HR.69
odgovaranje na poziv	HR.68 – HR.69
odredište	HR.28 → HR.32
odspajanje telefona	HR.64 → HR.66

ABECEDNO KAZALO (2/2)

omiljene	
dodati	HR.21
obrisati.....	HR.21
osobni podaci	
obrisati.....	HR.87 – HR.88

P

podešavanja	
audio	HR.62 – HR.63, HR.97 → HR.99
korisnička	HR.97 → HR.99
navigacija	HR.52 – HR.53
osvjetljenost.....	HR.97
Podešavanja.....	HR.72, HR.80, HR.96 → HR.99
pomoć pri parkiranju.....	HR.74 – HR.75
popis poziva.....	HR.70
potrošnja energije	HR.76 – HR.77
prednji dio i komande na upravljaču	HR.5 → HR.13
prekinuti poziv..	HR.68 – HR.69
primanje poziva	HR.68 – HR.69
putno računalo	HR.80

S

smetnje u radu.....	HR.100 → HR.102
spajanje telefona	HR.66
spojene usluge	HR.44 – HR.45, HR.81 → HR.88
sustav	
ažuriranja	HR.86 – HR.87
početno podešavanje	HR.14
sustav za navigaciju	HR.3

T

tipke	HR.5 → HR.13, HR.15
-------------	---------------------

U

USB	HR.59 → HR.61, HR.89
ušteda energije	HR.73
uštede goriva	HR.73

V

vožnja	HR.19 – HR.20
--------------	---------------

Z

zaslon	
u stanju pripravnosti	HR.19 – HR.20
zasloni sustava za navigaciju	HR.35 → HR.38
zaštita okoliša	HR.73
zaustavljanje.....	HR.19 – HR.20
zvukovi	
isključiti.....	HR.33
uključiti	HR.33



RENAULT S.A.S. SOCIÉTÉ PAR ACTIONS SIMPLIFIÉE AU CAPITAL DE 533 941 113 € / 13-15, QUAI LE GALLO

92100 BOULOGNE-BILLANCOURT R.C.S. NANTERRE 780 129 987 — SIRET 780 129 987 03591 / TÉL. : 0810 40 50 60

NX1048-12 - 7711413939 - 10/2021 - Edition croate



7711413939

